



LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

VEĻAS MAZGĀJAMĀ MĀŠĪNA



Pirms sākat uzstādīšanu, uzmanīgi izlasiet šo rokasgrāmatu. Rezultātā būs vieglāk veikt uzstādīšanu un tiks nodrošināts, ka izstrādājums ir uzstādīts pareizi un droši. Pēc uzstādīšanas atstājiet rokasgrāmatu izstrādājuma tuvumā, lai varētu to skatīt arī turpmāk.

LATVIEŠU

F2WV3S7*

MFL71860762
Rev.00_020722

www.lg.com

Autortiesības © 2022 LG Electronics Inc. Visas tiesības aizsargātas

SATURA RĀDĪTĀJS

Šajā rokasgrāmatā var būt iekļauti attēli vai informācija, kas atšķiras no jūsu iegādātā modeļa.

Ražotājam ir tiesības pārskatīt šo rokasgrāmatu.

DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

PIRMS LIETOŠANAS IZLASIET VISUS NORĀDĪJUMUS.....	3
BRĪDINĀJUMS!	3
RŪPES PAR APKĀRTĒJO VIDI	8

UZSTĀDĪŠANA

Daļas un specifikācijas.....	10
Uzstādīšanas vietas prasības.....	12
Ierīces izsaiņošana	13
Iekārtas izlīdzināšana	14
Ūdens padeves šķūtenes pievienošana	15
Drenāžas šķūtenes uzstādīšana	16

EKSPLUATĀCIJA

Darbības pārskats	18
Vadības panelis.....	20
Veļas porcijas sagatavošana.....	22
Mazgāšanas līdzekļu un veļas mīkstinātāju pievienošana.....	23
Režīmu tabula.....	25
Papildu opcijas un funkcijas	30

VIEDĀS FUNKCIJAS

LG ThinQ lietotne	33
Smart Diagnosis	33

APKOPE

Tīršana pēc katras mazgāšanas	34
Regulāra ierīces tīršana un avārijas ūdens izvadīšana.....	34

TRAUCĒJUMU MEKLĒŠANA

Pirms zvana tehniskā atbalsta centram	37
---	----

DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

PIRMS LIETOŠANAS IZLASIET VISUS NORĀDĪJUMUS

Tālāk izklāstīto drošības vadlīniju mērķis ir novērst neparedzētus riskus vai bojājumus, kas izriet no nedrošas vai nepareizas izstrādājuma ekspluatācijas.

Kā redzams tālāk, vadlīnijās tiek lietoti apzīmējumi "BRĪDINĀJUMS!" un "UZMANĪBU!".

LATVIEŠU

Drošības ziņojumi



Šis simbols norāda uz lietām un darbībām, kas var radīt risku. Uzmanīgi izlasiet ar šo simbolu apzīmēto daļu un ievērojet norādījumus, tādējādi novēršot risku.



BRĪDINĀJUMS!

Šis apzīmējums norāda, ka, neievērojot norādījumus, iespējams gūt smagus miesas bojājumus vai var iestāties nāve.



UZMANĪBU!

Šis apzīmējums norāda, ka, neievērojot norādījumus, iespējams gūt vieglus miesas bojājumus vai iespējami izstrādājuma bojājumi.

BRĪDINĀJUMS!

⚠ BRĪDINĀJUMS!

Lai mazinātu ugunsgrēka, elektriskās strāvas trieciena vai miesas bojājumu gušanas risku, ievērojet galvenos drošības pasākumus, tostarp šādus:

Tehniskā drošība

- Šo iekārtu var izmantot bērni no 8 gadu vecuma, kā arī personas ar pazeminātām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai nepietiekamu pieredzi un zināšanām, ja šīm personām tiek

4 DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

nodrošināta uzraudzība vai sniegti norādījumi par iekārtas izmantošanu drošā veidā un šīs personas saprot iespējamo apdraudējumu. Bērni nedrīkst spēlēties ar iekārtu. Bērni bez uzraudzības nedrīkst veikt tīrišanu un apkopi.

- Bērni, kas jaunāki par 3 gadiem, nedrīkst atrasties iekārtas tuvumā, ja netiek nodrošināta pastāvīga uzraudzība.
- Ja ir bojāts elektrības vads, tas jānomaina ražotajam, tehniskā atbalsta centra pārstāvim vai citai kvalificētai personai, lai neradītu bīstamību.
- Ventilācijas atveres nedrīkst būt aizsegtas ar paklāju.
- Iekārtā paredzēta izmantošanai tikai mājsaimniecības apstākļos.
- Izmantojiet kopā ar iekārtu piegādātās jaunās šķūtenes vai šķūtenu komplektu. Vecu šķūtenu lietošana var izraisīt ūdens noplūdi un attiecīgi īpašuma bojājumus.
- Ūdens spiedienam jābūt no 50 līdz 800 kPa.

Maksimālā ietilpība

Dažiem cikliem maksimālā sausas mazgājamās velas noslodze ir **7 kg**. Ieteicamā maksimālā ietilpība katrai mazgāšanas programmai var atšķirties. Lai iegūtu labus mazgāšanas rezultātus, papildinformāciju skatiet **Programmas tabula DARĪBA**.

Uzstādīšana

- Nekad nemēģiniet izmantot iekārtu, ja tā ir bojāta, tai ir darbības traucējumi, tā ir daļēji izjaukta, tai trūkst detaļu vai detaļas ir bojātas, tostarp, ja ir bojāts vads vai spraudnis.
- Šī iekārta jāpārvadā vismaz diviem vai vairāk cilvēkiem, stingri turot iekārtu.
- Neuzstādiet iekārtu mitrā un putekļainā vietā. Neuzstādiet un neuzglabājiet iekārtu ārpus telpām vai telpā, kas ir pakļauta nepiemērotiem laika apstākļiem, piem., tiešiem saules stariem, vējam, lietum vai temperatūrai, kas ir zemāka par 0 °C.
- Pārliecinieties, ka kontaktdakša ir pilnīgi ievietota kontaktligzdā.

- Nepievienojiet šo iekārtu tīklam, izmantojot vairākligzdu kontaktrozeti, barošanas bloku vai barošanas vada pagarinātāju.
- Nepārveidojiet iekārtas komplektā iekļauto kontaktdakšu. Ja tā neatbilst kontaktligzdai, uzticiet atbilstošas kontaktligzas uzstādīšanu kvalificētam elektriķim.
- Iekārtas strāvas vadam ir zemējuma dzīsla un kontaktdakša ar zemējumu (zemējuma tapa). Kontaktdakša ir jāiesprauž atbilstošā kontaktligzdā, kas ir uzstādīta un zemēta saskaņā ar valstī spēkā esošajām normām un noteikumiem.
- Nepareizs zemējuma dzīslas savienojums var radīt elektriskās strāvas triecienu risku. Ja šaubāties, vai iekārta ir pareizi sazemēta, lūdziet kvalificētam elektriķim vai tehniskajam speciālistam to pārbaudīt.
- Šo iekārtu nedrīkst uzstādīt aiz aizslēdzamām durvīm, bīdāmām durvīm vai durvīm, kurām eņģes ir iekārtai pretējā pusē, veidā, kas ierobežo pilnīgu iekārtas durvju atvēršanu.

Ekspluatācija

- Ierīces darbināšanai no vadības paneļa neizmantojiet asus priekšmetus.
- Nemēģiniet noņemt paneļus vai izjaukt ierīci.
- Neremontējiet un nenomainiet iekārtas detaļas. Visus remonta un apkopes darbus drīkst veikt tikai kvalificēti apkopes darbinieki, izņemot, ja šajā lietotāja rokasgrāmatā nav noteikts citādi. Izmantojiet tikai atļautas rūpnīcā ražotas detaļas.
- Kad iekārtas durvis ir atvērtas, tās nedrīkst spēcīgi spiest uz leju.
- Iekārtā nedrīkst likt dzīvas būtnes, piemēram, mājdzīvniekus.
- Nemazgājiet mašīnā grīdsegas, paklājus, kurpes vai dzīvnieku segas, mīkstās rotāļlietas vai citus izstrādājumus, kas nav apģērbs vai gultasvelja.
- Sekojiet, lai zonā zem iekārtas un tai apkārt nebūtu uzliesmojošu materiālu, piemēram, plūksnas, papīrs, grīdsegas, ķimikālijas u.tml.
- Neatstājiet iekārtas durvis atvērtas. Bērni var kerties pie durvīm vai ielīst iekārtas tvertnē, izraisot iekārtas bojājumus vai miesas bojājumus.

6 DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

- Nemazgājiet vai nežāvējiet drēbes, kas tīrītas, mazgātas, mērcētās vai notraipītas ar uzliesmojošām vai sprādzienbīstamām vielām (piemēram, vaski, vasku noņēmējiem, eļļām, krāsām, benzīnu, tīrišanas līdzekļiem, ķīmiskās tīrišanas šķidumiem, petroleju, benzīnu, traipu tīrišanas līdzekļiem, terpentīnu, augu eļļu, cepam eļļu, acetonu, alkoholu utt.). Nepareiza lietošana var izraisīt ugunsgrēku vai eksploziju.
- Nelietojiet ierīces tuvumā un neuzglabājiet tajā viegli uzliesmojošas vai degošas vielas (ēteru, benzolu, spiritu, ķīmiskās vielas, sašķidrinātu naftas gāzi, viegli uzliesmojošu aerosolu, benzīnu, atšķaidītāju, naftu, insekticīdu, gaisa atsvaidzinātāju, kosmētiku utt.).
- Stingri aizliegts pieskarties iekārtas iekšējām daļām, kamēr tā darbojas. Pagaidiet, līdz tvertne pilnībā apstājas.
- Augstas temperatūras programmas laikā neaiztieciet iekārtas durvis.
- Ja no iekārtas plūst ūdens, atvienojiet kontaktdakšu un sazinieties ar LG Electronics klientu informācijas centru.
- Izslēdziet ūdens krānus, lai samazinātu spiedienu uz šķūtenēm un vārstiem, lai samazinātu noplūdi, ja rodas pārtraukums vai plīsumi. Pārbaudiet uzpildes šķūtenu stāvokli - tie jāaizstāj pēc 5 gadiem.
- Ja mājās radusies gāzes noplūde (izobutāna, propāna, dabasgāzes u. c.), nepieskarieties iekārtai vai kontaktdakšai un nekavējoties izvēdiniet telpu.
- Ja ziemas laikā drenāžas šķūtene vai ieplūdes šķūtene ir sasalusī, izmantojiet iekārtu tikai pēc tam, kad tās ir atkusušas.
- Glabājiet mazgāšanas līdzekļus, veļas mīkstinātājus un balinātājus bērniem nepieejamā vietā.
- Neaiztieciet kontaktdakšu vai iekārtas vadības pulci ar mitrām rokām.
- Vadu nedrīkst pārmērīgi salocīt vai novietot uz tā smagus priekšmetus.
- Nepieskarieties mazgāšanas laikā no iekārtas izplūdušam ūdenim.
- Pārliecieties, ka kanalizācija darbojas pareizi. Ja ūdens netiek novadīts pareizi, jūsu grīda var tikt appludināta.
- Kad gaisa temperatūra ir augsta un ūdens temperatūra ir zema, var rasties kondensāts, kuru dēļ grīda var kļūt mitra.

- Noslaukiet netīrumus vai putekļus no kontaktdakšas.

Apkope

- Pirms iekārtas tīrīšanas atvienojiet to no strāvas padeves. Iestatot vadības pogu pozīcijā "OFF" vai dīkstāves pozīcijā, iekārta netiek neatvienota no strāvas padeves.
- Pēc pilnīgas mitruma un putekļu notīrīšanas uzmanīgi ievietojiet kontaktdakšu kontaktligzdā.
- Tīrot iekārtu, nedrīkst smidzināt ūdeni nedz uz tās ārpuses, nedz iekšpusē.
- Nekādā gadījumā neatvienojiet iekārtu, raujot aiz strāvas vada. Vienmēr cieši satveriet kontaktdakšu un taisni izraujiet to kontaktligzdas.
- Ierīci var izjaukt, labot vai pārveidot tikai kvalificēts LG Electronics servisa centra apkalpojošais personāls. Ja pārvietojat un uzstādāt ierīci citā vietā, sazinieties ar LG Electronics klientu informācijas centru.

Utilizācija

- Pirms vecās iekārtas utilizācijas, atvienojiet spraudni no kontaktrozetes. Nogrieziet kabeli tieši pie iekārtas, lai nepieļautu nepareizu iekārtas izmantošanu.
- Visus iepakojuma materiālus (piem., plastmasas maisus un putustirolu) utilizējiet bērniem nepieejamā vietā. Iepakojuma materiāli var izraisīt nosmakšanu.
- Pirms šī iekārta tiek izņemta no ekspluatācijas vai tiek utilizēta, noņemiet tās durvis, lai novērstu iespēju, ka bērni vai nelieli dzīvnieki tiek iesprostoti tvertnē.

8 DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

RŪPES PAR APKĀRTĒJO VIDI

Apkārtējās vides un taupības padomi

Enerģijas un ūdens patēriņš

- Enerģijas un ūdens patēriņu var ietekmēt mazgājamās noslodzes svars. Lai visefektīvāk izmantotu savu iekārtu piekraujiet to ar konkrētajai programmai maksimāli pieļaujamo svaru sausu drēbju.
- Visefektīvākās programmas enerģijas patēriņa ziņā parasti ir tās, kas darbojas zemākā temperatūrā un ilgāku laiku.
- Troksni un atlikušo mitruma saturu ietekmē centrifūgas ātrums: jo lielāks centrifūgas ātrums centrifūgas fāzē, jo lielāks troksnis un mazāks atlikušais mitruma saturs.
- Vienmērīga veļas iekraušana tādā apjomā, kādu attiecīgajām programmām norādījis ražotājs, palīdzēs ietaupīt enerģiju un ūdeni.
- Mazāku apjomu drēbju mazgāšanai automātiskā noslodzes atpazīšanas sistēma palīdzēs samazināt ūdens un enerģijas patēriņu.
- Izmantojiet Ātruma programmu mazām un viegli notraipītām noslodzēm.
- Aukstā ūdens veļas mazgāšanas līdzekļi var būt tikpat efektīvi zemākā temperatūrā (apmēram 20°C). Izmantojot 20°C iestatījumus tiks patērēts mazāk enerģijas nekā 30°C vai augstākā temperatūrā.

Mazgāšanas līdzeklis

- Mazgāšanas līdzeklis jāizvēlas atbilstoši audumam, tā krāsai, traipu pakāpei un mazgāšanas temperatūrai. Un tas jālieto saskaņā ar mazgāšanas līdzekļu ražotāja norādījumiem. Izmantojiet tikai mazgāšanas līdzekļus, kas ir piemēroti tvertnes modeļi ar veļas ievietošanu no priekšpuses) veļas mašīnām.
- Mazākām noslodzēm izmantojiet mazāk mazgāšanas līdzekļa.
 - Dalēja noslodze: 1/2 no parastā daudzuma
 - Minimāla noslodze: 1/3 no pilnas noslodzes.

Papildu iespēju un funkciju izvēle

- Izvēlieties ūdens temperatūru, kas ir piemērota mazgājamo izstrādājumu veidam. Lai sasniegtu maksimālu rezultātu, ievērojiet norādījumus uz apģērba etiketes.
- Pre Wash (Priekšmazgāšana) iespēja ir ieteicama mazgājot ļoti netīru noslodzi.

Jūsu vecās ierīces likvidēšana



- Šis simbols – pārvītrota atkritumu tvertne uz riteņiem – norāda, ka elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumi (EEIA) jāutilizē atsevišķi no sadzīves atkritumu plūsmas.
- Veci elektriskie izstrādājumi var saturēt bīstamas vielas, tādēļ jūsu vecās ierīces pareiza utilizācija palīdzēs novērst iespējamās negatīvās sekas videi un cilvēka veselībai. Jūsu vecā ierīce var saturēt vairākkārt izmantojamas detaļas, kuras var izmantot citu izstrādājumu remontam, un citus vērtīgus materiālus, kurus var pārstrādāt, tādējādi saglabājot ierobežotus resursus.
- Jūs varat aiznest ierīci vai nu uz veikaluu, kurā šo izstrādājumu iegādājieties, vai sazināties ar vietējās pašvaldības atkritumu savākšanas iestādi un uzzināt sīkāku informāciju par tuvāko oficiālo EEIA savākšanas punktu. Jaunāko informāciju par savu valsti skatiet vietnē www.lg.com/global/recycling.

10 UZSTĀDĪŠANA

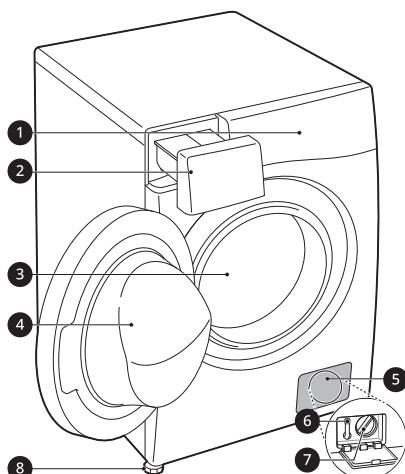
UZSTĀDĪŠANA

Daļas un specifikācijas

PIEZĪME

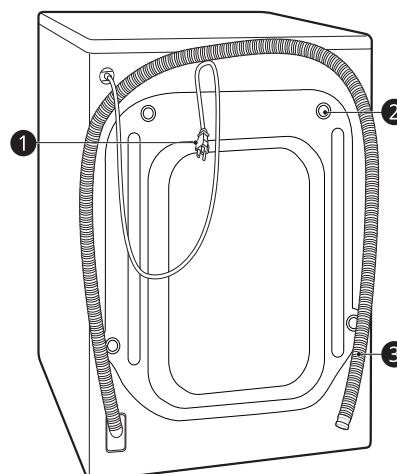
- Ierīces kvalitātes uzlabošanas nolūkos izskats un specifikācija var tikt mainīta bez iepriekšēja pazīņojuma.

Skats no priekšas



- ① Vadības panelis
- ② Mazgāšanas līdzekļa sadalītāja atvilktnē
- ③ Tvertne
- ④ Durvis
- ⑤ Korpusa vāciņš
- ⑥ Drenāžas aizbāznis
- ⑦ Drenāžas sūkņa filtrs
- ⑧ Līmeņošanas kājas

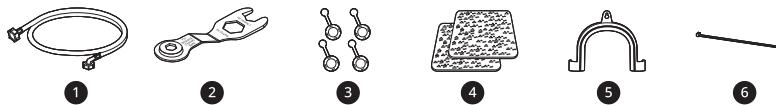
Skats no aizmugures



- ① Kontaktdakša
- ② Transportēšanas skrūves
- ③ Drenāžas ūjutene

Piederumi

*1 Pievienotie aksesuāri var atšķirties atkarībā no iegādātā modeļa.

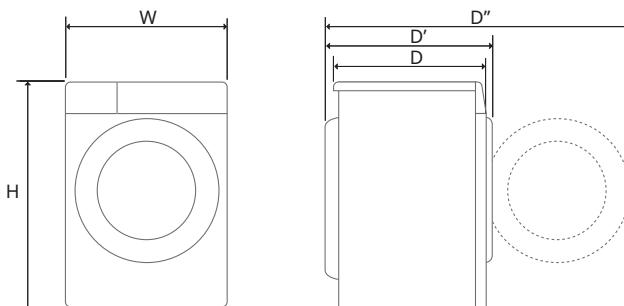


1	Ūdens padeves šķūtene	4	Neslīdošie paliktni*1
2	Uzgriežņu atslēga	5	Likuma balstenis drenāžas šķūtenes nostiprināšanai
3	Vāciņi transportēšanas skrūvju atverēm	6	Saites skava*1

Specifikācijas

Modelis	F2WV3S7*
Barošanas avots	220 - 240 V~, 50 Hz
Izstrādājuma svars	58 kg

Izmēri (mm)



W	600	D	475	D''	1015
H	850	D'	535		

12 UZSTĀDĪŠANA

Uzstādīšanas vietas prasības

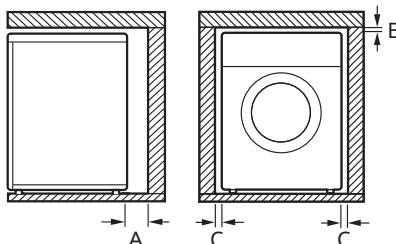
Pirms ierīces uzstādīšanas skatiet tālāk norādīto informāciju, lai ierīci uzstādītu pareizā vietā.

Uzstādīšanas vieta

- Šī ierīce jāuzstāda uz stingra grīdas seguma, lai samazinātu vibrāciju centrifūga cikla laikā. Vislabākais ir betona grīdas segums, jo centrifugēšanas cikla laikā tā vibrācija ir daudz mazāk pakļauta nekā koka grīda vai paklāja virsmai.
- Ja iekārta jānovieto blakus gāzes plītij vai apkures katlam, starp minētajām iekārtām jāieviešo izolāciju (850 x 600 mm), kas pārklāta ar alumīnija foliju, pret plīti vai krāsni vērstajā pusē.
- Nodrošiniet, lai pēc uzstādīšanas mehānikis bojājumu gadījumā varētu viegli piekļūt iekārtai.
- Uzstādot ierīci, noregulējiet visas četras pēdas, izmantojot pievienoto atslēgu, lai nodrošinātu ierīces stabilitāti.

Grīdas uzstādīšana

Lai nodrošinātu pietiekamu ūdens ieplūdes šķūtenu, iztukšošanas šķūtenes un gaisa plūsmas atstarpi, atstājiet vismaz 20 mm atstarpi sānos un 100 mm aiz ierīces. Noteikti nemiņiet vērā sienas, durvju vai grīdas līstes, kas var palielināt vajadzīgo atstarpi.



A	100 mm
B	5 mm
C	20 mm

BRĪDINĀJUMS!

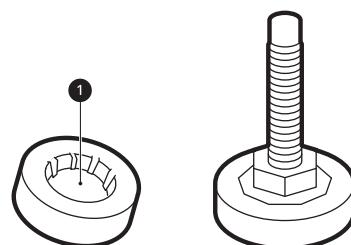
- Šī iekārta jālieto tikai mājsaimniecības nolūkiem, un tā nav jālieto mobilās lietojumprogrammās.

PIEZĪME

- Nekad nemēģiniet izlīdzināt nelīdzenu grīdu, liekot zem iekārtas koka gabalus, kartonu vai līdzīgus materiālus.

Koka grīdas (paceltās grīdas)

Uzstādot ierīci uz koka grīdām, izmantojet gumijas palikņus, lai samazinātu pārmērīgu vibrāciju un nelīdzsvarotību. Koka vai piekārta tipa grīdas var izraisīt pārmērīgu vibrāciju un nelīdzsvarotību, kļūdas un nepareizu darbību.



- Lai samazinātu vibrāciju, mēs iesakām zem katras ierīces regulēšanas pēdas novietot vismaz 15 mm gumijas paliktni 1, kas ar skrūvēm piestiprināti vismaz pie divām grīdas sijām.
- Ja iespējams, uzstādīet iekārtu kādā no telpas stūriem, kur grīda ir stabilāka.
- Pielāgojiet gumijas palikņus, lai samazinātu vibrāciju.

UZMANĪBU!

- Ja iekārta uzstādīta uz nestabilas grīdas (piem., koka grīdas), garantija neattiecas uz bojājumiem un izmaksām, kas radušies uzstādīšanas uz nestabilas grīdas rezultātā.

PIEZĪME

- Gumijas paliktnus (detaļas Nr. 4620ER4002B) var iegādāties LG tehniskā atbalsta centrā.

Ventilācija

- Pārliecinieties, vai gaisa plūsmu ap iekārtu neierobežo, piemēram, paklāji vai grīdsegas.

Vides temperatūra

- Neuzstādiet iekārtu telpās, kurās temperatūra var būt zemāka par nulli. Spiediena ietekmē sasalušas šķūtenes var saplīst. Temperatūras, kas ir zemākas par nulli, var izraisīt elektroniskās vadības ierīces bojājumus.
- Ja veļas iekārtas piegāde notiek ziemā un temperatūra ir zemāka par nulli, pirms sākat lietot iekārtu, novietojiet to uz vairākām stundām istabas temperatūrā.

Elektrības savienojums

- Neizmantojiet pagarinātāju vai sadalītāju.
- Pēc izmantošanas vienmēr izņemiet iekārtas spraudni no kontaktrozetes un izslēdziet ūdens padevi.
- Savienojiet iekārtu ar sazemētu kontaktrozeti atbilstoši spēkā esošajiem elektroinstalācijas noteikumiem.
- Novietojiet iekārtu tā, lai varētu viegli pieķūt spraudnim.
- Kontaktligzda jābūt vismaz 1 metra attālumā no jebkuras ierīces puses.

⚠ BRĪDINĀJUMS!

- Iekārtu drīkst remontēt tikai kvalificēts speciālists. Remonts, ko veikusi nepieredzējusi persona, var izraisīt miesas bojājumus vai nopietnus darbības traucējumus. Sazinieties ar autorizētu LG tehniki.
- Kontaktdakša ir jāpieslēdz atbilstīgai kontaktligzdai, kas ir pareizi uzstādīta un

iezemēta saskaņā ar valstī spēkā esošajām normām un noteikumiem.

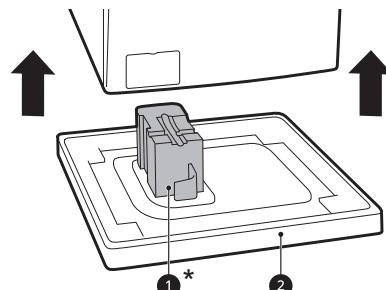
LATVIEŠU

Ierīces izsaiņošana

Iekārtas nocelšana no putuplasta pamatnes

- * Šī funkcija var atšķirties atkarībā no iegādātā modeļa.

Pēc kartona un pārvadāšanas materiālu noņemšanas noceliet iekārtu no putuplasta pamatnes.



- Pārliecinieties, ka caurules balsts 1* paliek pie putuplasta pamatnes un nav pieķeries iekārtas apakšējai daļai.
- Ja iekārtu nepieciešams nolikt guļus stāvoklī, lai noņemtu kartona pamatni 2, nodrošiniet iekārtas sānu aizsardzību un uzmanīgi noguldiet iekārtu uz sāna. Iekārtu nedrīkst noguldīt uz priekšdaļas vai aizmugurējās daļas.

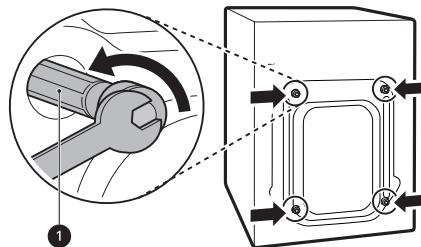
Transportēšanas skrūvju montāžu noņemšana

Lai novērstu ierīces spēcīgu vibrāciju un iespējamus bojājumus, noņemiet transportēšanas skrūves un stiprinājumus.

- Sākat ar divām apakšējām transportēšanas skrūvēm 1, izmantojiet uzgriežņu atslēgu (iekļauta komplektā), lai pilnībā atskrūvētu

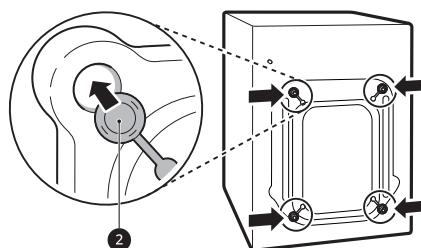
14 UZSTĀDĪŠANA

visas transportēšanas skrūves, tās griežot pretēji pulksteņrādītāja kustības virzienam.



- 2** Noņemiet skrūvju montāžas, tās viegli grozot izņemšanas laikā.
- 3** Uzstādījet vāciņus atverēm.

- Atrodiet atverēm paredzētos vāciņus **2**, kas ir iekļauti piederumu komplektā vai piestiprināti iekārtas aizmugurē.



PIEZĪME

- Saglabājiet transportēšanas skrūves un stiprinājumus turpmākai lietošanai.
- Jūs varat novērst bojājumus iekārtas pārvadāšanas laikā sekojoši:
 - Tieki uzstādītās transportēšanas skrūves.
 - Strāvas vads tiek piestiprināts iekārtas aizmugurē.

Iekārtas izlīdzināšana

Izlīdzinājuma pārbaude

Spiežot augšējās plāksnes malas diagonāli, iekārtai vispār nevajadzētu virzīties uz augšu un uz leju (pārbaudiet abus virzienus).

- Ja iekārtā šūpojas, kad pa diagonāli piespiež iekārtas augšējo plāksni, vēlreiz noregulējiet kājas.

- Pēc uzstādīšanas pārbaudiet, vai iekārtā ir pilnībā stabila.

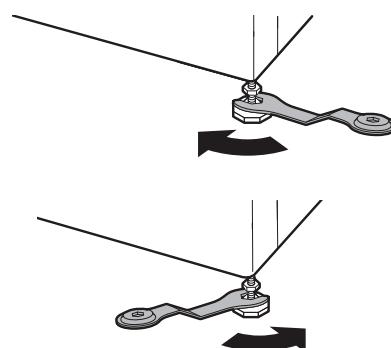
PIEZĪME

- Koka vai piekārtā tipa grīdas var izraisīt pārmērīgu vibrāciju un nelīdzvarotību. Lai apturētu vai samazinātu pārmērīgu troksni un vibrāciju, var būt jāapsver koka grīdas stiprināšana.

Kāju noregulēšana un izlīdzināšana

Uzstādot iekārtu, tā ir jānolīmeņo un nevainojami jāzlīdzina. Ja iekārtā nav nolīmenota un nevainojami izlīdzināta, tā var gūt bojājumus vai nedarboties pareizi.

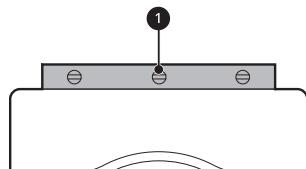
- 1** Ja grīda nav līdzsena, noregulējiet līmenošanas kājas pēc vajadzības.
 - Nelieciet zem kājām koka gabalus vai ko tamlīdzigu.
 - Nodrošiniet, lai visas četras kājas ir stabilas un balstītas uz grīdas.



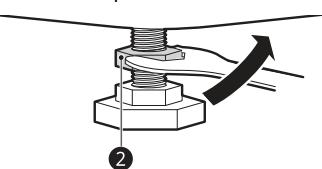
PIEZĪME

- Neuzstādiet velas mazgājamo mašīnu uz līstēm, statīva vai paaugstinātās virsmas, ja vien to nav ražojis LG Electronics izmantošanai ar šo modeli.

- 2** Pārbaudiet, vai iekārtā ir pilnībā nolīmenota, izmantojot spirta līmeņrādi **1**.



- 3** Nostipriniet līmenošanas kājas ar kontruzgriežniem **2** pagriežot tos pretēji pulksteņrādītāja kustības virzienam attiecībā pret iekārtas apakšu.



- 4** Pārbaudiet, vai visi kontruzgrieži iekārtas apakšā ir pienācīgi nostiprināti.

PIEZĪME

- Iekārtas pareizs novietojums un izlīdzināšana nodrošina ilgu, pastāvīgu un drošu darbību.
- Iekārtai ir jābūt 100% horizontālā stāvoklī un stabilā pozīcijā uz cetas, līdzīnas grīdas.
- Piemērojot slodzi uz stūriem, tā nedrīkst "svārstīties".
- Neļaujiet iekārtas kājām samirkt. Pretējā gadījumā var rasties vibrācija un troksnis.

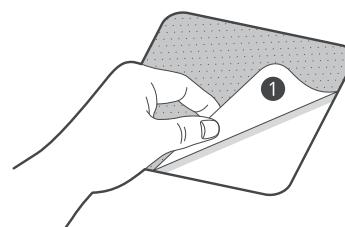
- 1** Lai uzstādītu pretslīdes loksnes, grīdai ir jābūt tīrai.

- Izmantojiet sausu drānu, lai saslaučītu un notīriju jebkādus sveķermērus un mitrumu. Ja grīda ir mitra, pretslīdes loksnes var slīdēt.

- 2** Pēc iekārtas novietošanas uzstādīšanas vietā noregulējiet līmeni.

- 3** Novietojiet pretslīdes loksnes uz grīdas ar lipīgo pusī **1** uz leju.

- Visefektīvākā ir pretslīdes lokšņu uzstādīšana zem priekšējām kājām. Ja ir grūtības uzstādīt paliktnus zem priekšējām kājām, uzstādīet tos zem aizmugurējām kājām.



- 4** Novietojiet ierīci uz pretslīdes loksnēm.

- Nepiestipriniet pretslīdes lokšņu pielipošo pusī **1** pie iekārtas kājām.

PIEZĪME

- Papildu pretslīdes loksnes ir pieejamas LG Electronics servisa centrā.

Pretslīdes lokšņu lietošana

Šī funkcija var atšķirties atkarībā no iegādātā modeļa.

Ja iekārtā tiek uzstādīta uz滑denas pamatnes, spēcīgu vibrāciju rezultātā tā var pārvietoties. Nepareizas izlīdzināšanas rezultātā radītais troksnis un vibrācija var izraisīt darbības traucējumus. Šādā gadījumā zem regulējamām kājām uzstādīet pretslīdes loksnes un noregulējiet līmeni.

Ūdens padeves šķūtenes pievienošana

Piezīme par savienošanu

- Ūdens spiedienam jābūt no **50 kPa** līdz **800 kPa** ($0,5\text{--}8,0 \text{ kgf/cm}^2$). Ja ūdens spiediens pārsniedz **800 kPa**, jāuzstāda dekompresijas ierīce.
- Regulāri pārbaudiet ūdens padeves šķūtenes stāvokli un, ja vajadzīgs, nomainiet to.

16 UZSTĀDĪŠANA

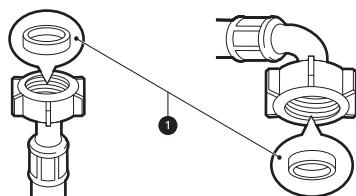
PIEZĪME

- Nepievelciet ūdens padeves šķūteni pārāk cieši un neizmantojet mehāniskas ierīces, lai pievilktu to pie ieplūdes vārstiem.
- Pievienošanai pie ūdens ieplūdes nav nepieciešama papildu atpakaļplūsmas aizsardzība.

Gumijas blīves pārbaude

Kopā ar ūdens padeves šķūteni komplektā ir iekļautas divas gumijas blīves ①. Tās lieto ūdens noplūžu novēršanai. Savienojumam ar krāniem ir jābūt pietiekami ciešam.

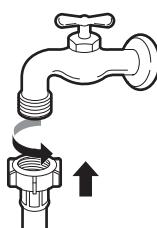
- Nelietojet ūdens padeves caurules pievilkšanai mehāniskas ierīces, piemēram, daudzfunkciju satvērējus. Nodrošiniet, ka ūdens padeves šķūtenes saliektais gals ir pievienots iekārtai.



Šķūtenes pievienošana ūdens krānam

Skrūvējamas šķūtenes savienošana ar vītnotu krānu

Pieskrūvējiet ūdens padeves šķūtenes savienotāju pie ūdens padeves krāna. Cieši pievelciet ar rokām tikai izmantojot mīkstu drāniņu. Nepievelciet padeves šķūteni ar mehāniskām ierīcēm.

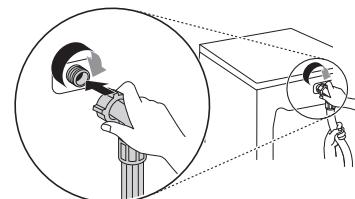


PIEZĪME

- Pēc ūdens padeves šķūtenes pievienošanas pie ūdens krāna atgrieziet ūdens krānu, lai no ūdensvada izskalotu svešķermēnus (netīrumus, smiltis, zāgu skaidas u. c.). Ľaujiet ūdenim plūst spainī un pārbaudiet ūdens temperatūru.

Šķūtenes pievienošana iekārtai

Pieskrūvējiet padeves šķūteni iekārtas aizmugurē uzstādītajam ūdens ieplūdes vārstam.



- Nepievienojet šķūteni karstā ūdens padevei tādiem modeljiem, kuriem ir tikai viens ūdens padeves vārsts. Pievienojiet to tikai aukstā ūdens padevei.

PIEZĪME

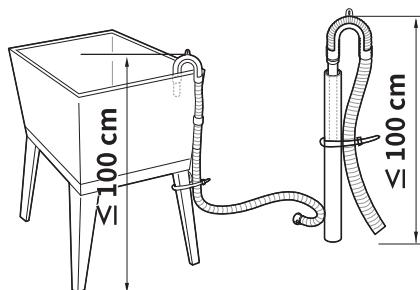
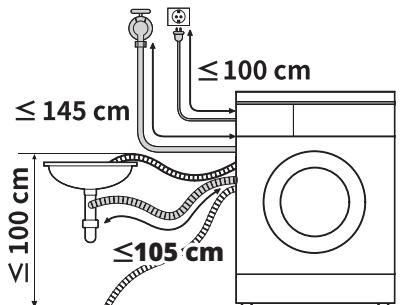
- Ja pēc savienojuma izveides no šķūtenes plūst ūdens, atkārtojet tās pašas darbības. Ūdens padevei izmantojet tradicionālā veida krānu. Ja krānam ir kvadrāta forma vai tas ir pārāk liels, pirms krāna ievadišanas adapterī noņemiet sliedi.
- Pārliecinieties, vai šķūtene nav salocijusies vai iespiesta.

Drenāžas šķūtenes uzstādīšana

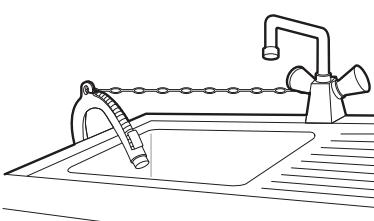
Drenāžas šķūtenes uzstādīšana ar līkuma balsteni

Drenāžas šķūteni nedrīkst uzstādīt augstāk par 100 cm virs grīdas. Iespējams, ka ūdens no iekārtas neizplūdīs vai izplūdīs ļoti lēni.

- Pareiza drenāžas šķūtenes nostiprināšana pasargās grīdu no bojājumiem, kas varētu rasties ūdens noplūdes rezultātā.



- Ja drenāžas šķūtene ir pārāk gara, nestumiet to atpakaļ ierīcē. Tas var izraisīt skaļu troksni.
- Uzstādot drenāžas šķūteni izlietnē, stingri nostipriniet to ar saiti.



18 EKSPLUATĀCIJA

EKSPLUATĀCIJA

Darbības pārskats

Iekārtas izmantošana

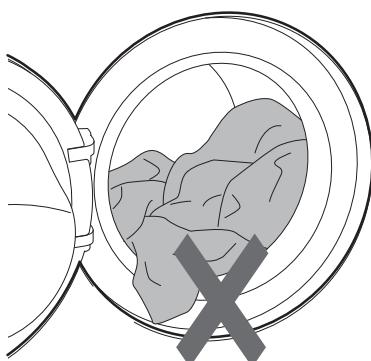
Pirms pirmās mazgāšanas reizes izvēlieties mazgāšanas programmu **Cotton (Kokvilna)** un pievienojiet pusi mazgāšanas līdzekļa daudzuma. Ľaujiet darboties tukšai iekārtai. Tā no tvertnes tiks izvadīti atlīkumi un ūdens, kas var būt palicis pēc ražošanas.

1 Saķirojiet drēbes pēc auduma, traipu ļimeņa, krāsas un noslodzes apjoma kā nepieciešams.

2 Atveriet durvis un ievietojiet veļu iekārtā.

⚠ UZMANĪBU!

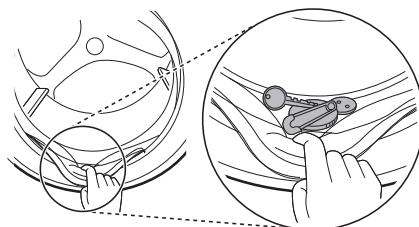
- Pirms durvju aizvēšanas pārliecinieties, ka visas drēbes un priekšmeti atrodas tvertnē un nepārkārājas pāri durvju gumijai, kur tās var aizķerties, kad durvis tiek aizvērtas. Pretējā gadījumā varat sabojāt durvju blīvējumu un drēbes.



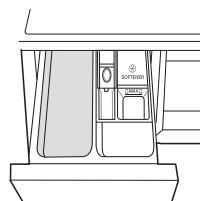
3 Aizveriet durvis.

⚠ UZMANĪBU!

- Noņemiet no elastīgās durvju blīves visus priekšmetus, lai novērstu apģērbu un durvju blīves bojājumus.



- 4** Pievienojiet tīršanas līdzekļus vai mazgāšanas līdzekļus, kā arī veļas mīkstinātāju.
- Mazgāšanas līdzekļa sadalītājā pievienojiet pareizu mazgāšanas līdzekļa devu. Ja vēlaties, atbilstošajās dalās pievienojiet balinātāju vai veļas mīkstinātāju.

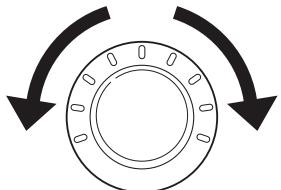


- 5** Nospiediet pogu **Jaudīga mazgāšana**, lai ieslēgtu iekārtu.



- 6** Izvēlieties nepieciešamo ciklu.
- Vairākas reizes nospiediet režīma pogu vai pagrieziet mazgāšanas režīma selektorslēdzi, līdz ir izvēlēts vajadzīgais mazgāšanas režīms.

- Tagad atlasiet mazgāšanas temperatūru un centrifūgas ātrumu. Pievērsiet uzmanību apģērbu etiketēm.



LATVIEŠU

7 Sāciet mazgāšanu.

- Lai sāktu ciklu, nospiediet pogu **Sākt/Pauze**. Iekārtas tvertne ūsu brīdi griezīsies bez ūdens, lai noteiktu mazgājamo izstrādājumu svaru. Ja poga **Sākt/Pauze** netiks nospiesta noteiktā laikā, veļas mazgājamā mašīna izslēgsies, un visi iestatījumi tiks zaudēti.

8 Mazgāšanas cikla beigas.

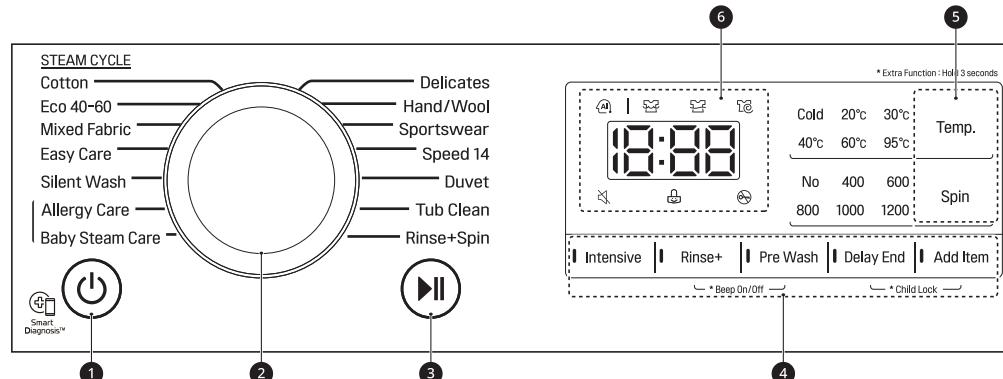
- Cikla darbības beigās atskanēs melodija. Nekavējoties izņemiet drēbes no iekārtas, lai novērtsu kroku veidošanos.

20 EKSPLUATĀCIJA

Vadības panelis

Vadības panelis katram modelim var atšķirties.

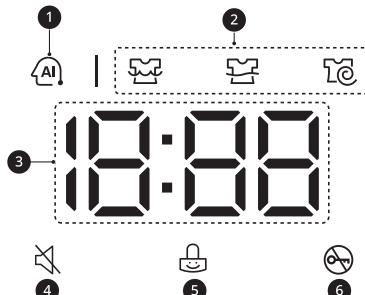
Vadības panela funkcijas



	Norādījumi
①	Jaudīga mazgāšana Ieslēgšanas/Izslēgšanas poga <ul style="list-style-type: none"> Nospiediet šo pogu, lai ieslēgtu veļas mazgājamo mašīnu.
②	Programmas slēdzis <ul style="list-style-type: none"> Programmas ir pieejamas atbilstoši mazgājamo drēbju veidam. Iedegsies lampiņa, kas norādīs izvēlēto režīmu.
③	Sākt/Pauze poga <ul style="list-style-type: none"> Šī poga tiek izmantota, lai sāktu vai pārtrauktu mazgāšanas ciklu. Ja nepieciešams īslaicīgi apturēt mazgāšanu, nospiediet šo pogu.
④	Papildu opcijas un funkcijas <ul style="list-style-type: none"> Lai izmantotu papildu funkcijas, nospiediet attiecīgo pogu uz 3 sekundēm. Displejā tiek izgaismots atbilstīgais simbols. Tas ļauj izvēlēties papildu programmas un pēc atlasīšanas izgaismojas.
⑤	Mazgāšanas programmas pogu pielāgošana Izmantojiet šīs pogas, lai pielāgotu atlasītās programmas ūdens temperatūru vai centrifūgas ātruma iestatījumus. <ul style="list-style-type: none"> Uz displeja ir redzami pašreizējie iestatījumi. Nospiediet tās opcijas pogu, lai izvēlētos citus iestatījumus.

Norādījumi	
⑥ Displejs	<ul style="list-style-type: none"> Displejā tiek attēloti iestatījumi, paredzamais atlikušais laiks, opcijas un statusa ziņojumi. Ieslēdzot iekārtu, displejā iegāismojas noklusējuma iestatījumi. Kamēr noslodzes svars tiek noteikts automātiski, displejs vadības panelī mirgo.

Laiks un statusa displejs



Norādījumi	
① AI DD	<ul style="list-style-type: none"> AI DD nodrošina atbilstošas tvertnes rotācijas darbības pēc tam, kad ir pabeigta noslodzes noteikšana. tiek aktivizēta, ja Cotton (Kokvilna), Mixed Fabric (Kombinēti audumi), un Easy Care (Viegli kopjama veļa) programmas ir atlasītas un palaistas.
② Programmas statusa indikatori	<ul style="list-style-type: none"> Kad darbojas mazgāšanas programma, gaismas diode mirgos aktīvajā posmā un atlikušajos posms gaismas diodes paliks nemainīgas. Kad posms ir pabeigts, gaismas diode izslēgsies. Ja cikls ir apturēts, aktīvās skatuves gaismas diode pārstāj mirgot.
③ Aptuvenais atlikušais laiks	<ul style="list-style-type: none"> Kad mazgāšanas programma ir atlasīta, tiek parādīts atlasītās programmas iepriekšiestatītais laiks. Iepriekšiestatītais laiks mainīsies saskaņā ar atlasītajām opcijām. Ja displejā redzams ---, tad laiks tiek parādīts pēc tam, kad noslodzes sensors ir noteicis noslodzes lielumu. Tas ir normāli. Parādītais laiks ir tikai aptuvens. Šis laiks ir aprēķināts balstoties uz normāliem darba apstākļiem. Vairāki ārējie faktori (nosloedzes svars, istabas temperatūra, ienākošā ūdens temperatūra utt.) var ietekmēt faktisko laiku.
④	iedegas, kad skanās signāks ir izslēgts.
⑤	iedegas, kad vadības panelis ir bloķēts, izņemot Jaudīga mazgāšana pogu.
⑥	iedegas, kad programma sākas un durvis ir aizslēgtas.

22 EKSPLUATĀCIJA

Veļas porcijas sagatavošana

Lai nodrošinātu optimālus mazgāšanas rezultātus, sašķirojiet mazgājamās drēbes un pēc tam sagatavojet atbilstoši apģērbu etiķešu simboliem.

Apģērba šķirošana

- Lai mazgāšana tiktu veikta kvalitatīvi, sašķirojiet apģērbu atbilstoši kopšanas etiķetei, kurā norādīts auduma veids un mazgāšanas temperatūra. Noregulējiet atbilstošu centrifūgas griešanās ātrumu vai intensitāti atbilstoši auduma tipam.
- Netīrības pakāpe (loti netīra, vidēji netīra un viegli netīra): sašķirojiet apģērbu atbilstoši netīrības pakāpei. Ja iespējams, nemazgājiet loti netīrus apģērba gabalus kopā ar viegli netīriem.
- Krāsa (balta, gaiša, tumša): tumšu vai krāsotu apģērbu mazgājiet atsevišķi no balta vai gaišas krāsas apģērba. Krāsota apģērba mazgāšana kopā ar gaišu apģērbu var radīt gaišāku apģērba sakrāsošanos vai krāsas maiņu.
- Plūksnas (rada plūksnas, savāc plūksnas): mazgājiet audumus, kas rada plūksnas, atsevišķi no audumiem, kas savāc plūksnas. No audumiem, kas rada plūksnas, var atdalīties plūksnas un nokļūt uz audumiem, kas savāc plūksnas,

Izstrādājumu pārbaude pirms ievietošanas

Simboli sniedz informāciju par izstrādājuma materiāla sastāvu un mazgāšanas nosacījumiem.

Simboli uz apģērbu etiķetēm

Simbols	Mazgāšanas/auduma tips
	<ul style="list-style-type: none"> Normāla mazgāšana Kokvilna, kombinēti audumi
	<ul style="list-style-type: none"> Viegli kopjama veļa Sintētika, kombinēti audumi
	<ul style="list-style-type: none"> Speciālā delikātā mazgāšana Smalkveļa

Simbols	Mazgāšanas/auduma tips
	<ul style="list-style-type: none"> Mazgāt tikai ar rokām Vilna, zīds
	<ul style="list-style-type: none"> Nedrīkst mazgāt

PIEZĪME

- Svītras zem simbola sniedz informāciju par auduma veidu un maksimāli pieļaujamo mehānisko slodzi.

Izstrādājumu pārbaude pirms ievietošanas

- Vienā mazgāšanas reizē kombinējiet lielus un mazus izstrādājumus. Vispirms ielieciet lielos izstrādājumus.
- Lielajiem izstrādājumiem ir jābūt ne vairāk kā pusei no kopējā mazgājamo izstrādājumu daudzuma. Nemazgājiet atsevišķus izstrādājumus. Tas var izraisīt nevienmērīgu slodzes sadalījumu. Pievienojiet vienu vai divus līdzīgus izstrādājumus.
- Pārbaudiet visas kabatas ir tukšas. Priekšmeti, piemēram, naglas, matu sprādzes, sērkociņi, pildspalvas, monētas un atslēgas var sabojāt gan veļas mazgājamo mašīnu, gan apģērbu.



- Smalkveļu (zeķbikses, krūšturus ar stieplēm) ievietojiet mazgāšanas tīkliņā.
- Aizveriet rāvējslēdzējus, ākus un saites, lai šie priekšmeti neiekertos citos izstrādājumos.
- Iepriekš apstrādājiet netīrumus un traipus, ieberzējot nelielu daudzumu ūdenī izšķidināta mazgāšanas līdzekļa, lai atvieglotu to iztīrišanu.

Mazgāšanas līdzekļu un veļas mīkstinātāju pievienošana

Mazgāšanas līdzekļa deva

- Mazgāšanas līdzeklis ir jāizmanto saskaņā ar tā ražotāja norādījumiem un jāizvēlas atbilstoši izstrādājumu materiāla veidam, krāsai, netīrbai un mazgāšanas temperatūrai. Izmantojiet tikai mazgāšanas līdzekļus, kas ir piemēroti tvertnes (modeļi) ar veļas ievietošanu no priekšpuses) iekārtām.
- Ja putu ir pārāk daudz, samaziniet mazgāšanas līdzekļa daudzumu.
- Ja tiek izmantots pārāk liels mazgāšanas līdzekļa daudzums, var būt ļoti daudz putu, radot sliktu mazgāšanas rezultātu vai lielu slodzi motoram.
- Ja vēlaties izmantot šķidru mazgāšanas līdzekli, ievērojiet tā ražotāja norādījumus.
- Ja mazgāšanas ciklu sākat uzreiz, varat ieliet šķidro mazgāšanas līdzekli tieši galvenajā mazgāšanas līdzekļa atvilktnes nodalījumā.
- Nelietojiet šķidro mazgāšanas līdzekli, ja tiek izmantota **Delay End (Beigas laika aizture)** funkcija, vai ir izvēlēta **Pre Wash (Priekšmazgāšana)** opcija, jo šķidruma tiks izdalīts nekavējoties un var sacietēt atvilktnē vai tvertnē.
- Mazgāšanas līdzekļa daudzums ir jāpielāgo ūdens temperatūrai, ūdens cietībai, mazgājamo izstrādājumu daudzumam un netīrbai. Lai sasniegtu maksimālu rezultātu, izvairieties no pārāk daudz mazgāšanas līdzekļa lietošanas. Pretējā gadījumā var rasties pārāk liels putu daudzums.
- Pirms pievienojat mazgāšanas līdzekli un izvēlieties ūdens temperatūru, apskatiet apģērbu etiketes.
- Izmantojiet tikai attiecīgajam izstrādājumu veidam piemērotus mazgāšanas līdzekļus.
 - Šķidrais mazgāšanas līdzeklis bieži ir izstrādāts speciāliem pielietojumiem, piemēram, krāsainiem audumiem, vilnai, smalkveļai vai tumšiem izstrādājumiem.
 - Pulverveida mazgāšanas līdzeklis ir piemērots visu veidu izstrādājumiem.

- Lai pēc iespējas labāk izmazgātu baltos un gaišos izstrādājumus, izmantojiet pulverveida mazgāšanas līdzekli ar balinātāju.
- Mazgāšanas līdzeklis tiek izskalots no sadalītāja atvilktnes mazgāšanas cikla sākumā.

LATVIEŠU

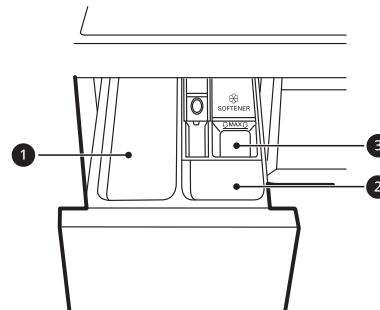
PIEZĪME

- Neļaujiet mazgāšanas līdzeklim sacietēt. Ja tas sacietē, var rasties nosprostojumi, sliks skalošanas rezultāts vai nepatīkams aromāts.
- Pilna noslodze: atbilstoši ražotāja ieteikumiem.
- Dalēja noslodze: 1/2 no parastā daudzuma
- Minimāla noslodze: 1/3 no pilnas noslodzes.

Mazgāšanas līdzekļa sadalītāja izmantošana

Pievienojiet veļas mazgāšanas līdzekli mazgāšanas līdzekļa sadalītājā:

- Atveriet mazgāšanas līdzekļa sadalītāja atvilktni.
- Pievienojiet mazgāšanas līdzekli un veļas mīkstinātāju atbilstošajos nodalījumos.



- Galvenais mazgāšanas līdzekļa nodalījums
- Priekšmazgāšanas mazgāšanas līdzekļa nodalījums
- Šķidrā auduma mīkstinātāja nodalījums
- Pirms cikla sākšanas viegli aizveriet mazgāšanas līdzekļa sadalītāja atvilktni.

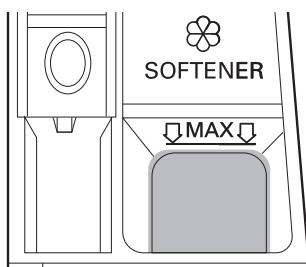
24 EKSPLUATĀCIJA

- Aizverot atvilktni ar spēku mazgāšanas līdzeklis var pārplūst citā nodalījumā vai tvertnē agrāk nekā tas paredzēts.
- Uzmanieties, lai aizverot atvilktni neievērtu roku.
- Tas ir normāli, ka pēc cikla beigām nedaudz ūdens saglabājas mazgāšanas līdzekļa sadalītāja nodalījumos.

Veļas mīkstinātāja nodalījums

Šajā nodalījumā ir šķidrais auduma mīkstinātājs, kas tiek automātiski izdalīts pēdējā skalošanas cikla laikā. Varat izmantot gan pulverveida, gan šķidru auduma mīkstinātāju.

- Ielejet auduma mīkstinātāju līdz maksimālajai uzpildes līnijai. Pārmēriga auduma mīkstinātāja daudzuma iepildīšana pāri maksimālajai uzpildes līnijai var izraisīt tā pārāk agru aizskalošanu, kas var notraipīt apģērbu.



PIEZĪME

- Neuzlejet auduma mīkstinātāju tieši uz drēbēm mazgāšanas tvertnē, jo tas drēbēs radīs tumšu trajpu, kuru būs grūti izmazgāt.
- Neatstājiet auduma mīkstinātāju mazgāšanas līdzekļa atvilktnē ilgāk par vienu dienu. Auduma mīkstinātājs var sacietēt. Mīkstinātājs var palikt mazgāšanas līdzekļa sadalītāja, ja tas ir pārāk biezs. Mīkstinātājs ir jāatšķaida, ja konsistence ir pārāk bieza, lai tas varētu viegli plūst.
- Atvilktni nedrīkst atvērt mazgāšanas laikā, kad notiek ūdens padeve.
- Aizliegts izmantot šķīdinātājus (benzolu u.c.).

Mazgāšanas līdzekļa tablešu pievienošana

Mazgāšanas līdzekļa tabletes var izmantot arī mazgāšanas laikā

- Atveriet durvis un ielieciet mazgāšanas līdzekļa tabletes tvertnē pirms ievietojiet tajā drēbes.
- Iekraujiet mazgājamās drēbes tvertnē un aizveriet durvis.

PIEZĪME

- Nelieci tabletes mazgāšanas līdzekļa sadalītāja atvilktnē.

Ūdens mīkstinātāja pievienošana

Var izmantot ūdens mīkstinātāju, piemēram, pretapkalkšanās līdzekli, lai samazinātu mazgāšanas līdzekļa izmantošanu vietās, kurās ir augsts ūdens cietības līmenis.

- Vispirms pievienojet mazgāšanas līdzekli, pēc tam ūdens mīkstinātāju. Dozējiet atbilstoši daudzumam, kas norādīts uz iepakojuma.

Režīmu tabula

Mazgāšanas programma

LATVIEŠU

Cotton (Kokvilna)		40 °C (Cold (Auksts) līdz 95 °C)	Maks. noslodze: Klase
Norādījumi		Mazgā vidēji notraipītas drēbes kombinējot atšķirīgas tvertnes kustības.	
<ul style="list-style-type: none"> Nospiežot Sākt/Pauze pogu bez programmas izvēles Cotton (Kokvilna) programma sāks savu darbu nekavējoties, izmantojot noklusējuma iestatījumus. 			
Eco 40-60		40 °C (40 °C līdz 60 °C)	Maks. noslodze: Klase
Norādījumi		Mazgā vidēji notraipītas kokvilnas drēbes, kas mazgājamas 40 °C vai 60 °C.	
Mixed Fabric (Kombinēti audumi)		40 °C (Cold (Auksts) līdz 60 °C)	Maks. noslodze: 4 kg
Norādījumi		<p>Vienlaicīgi mazgā jauktus audumus.</p> <ul style="list-style-type: none"> Izmantojiet dažādiem audumu veidiem, izņemot īpašus apģērbus (zīdu/smalkveļu, sporta apģērbus, tumšus izstrādājumus, vilnu, izstrādājumus ar dūnu pildījumu/ aizkarus). 	
Easy Care (Viegli kopjama veļa)		40 °C (Cold (Auksts) līdz 60 °C)	Maks. noslodze: 4 kg
Norādījumi		<p>Mazgā drēbes, kas pēc mazgāšanas nav jāgludina.</p> <ul style="list-style-type: none"> Izmantojiet poliamīdam, akrilam, poliesteram. 	
Silent Wash (Klusā mazgāšana)		40 °C (Cold (Auksts) līdz 60 °C)	Maks. noslodze: 4 kg
Norādījumi		<p>Mazgā drēbes, nodrošinot mazāku trokšņa līmeni un vibrāciju nekā citas mazgāšanas programmas.</p> <ul style="list-style-type: none"> Izmantojiet viegli notraipītai baltai kokvilnai (apakšveļai). 	
Allergy Care (Aizsardzība pret alerģijām)		60 °C	Maks. noslodze: 4 kg
Norādījumi		<p>Palīdz minimizēt vielas, kas izraisa alerģisku reakciju.</p> <ul style="list-style-type: none"> Izmantojiet kokvilnai, apakšveļai, spilvendrānām, palagiem, bērnu apģērbiem. 	
Baby Steam Care (Bērnu apģērba kopšana ar tvaiku)		60 °C	Maks. noslodze: 4 kg
Norādījumi		Palīdz izmazgāt ēdiena traipus no mazuļu drēbītēm.	

26 EKSPLUATĀCIJA

Delicates (Smalkveļa)	20 °C (Cold (Auksts) līdz 40 °C)	Maks. noslodze: 1,5 kg
Norādījumi	Vejas mašīnā mazgājamas apakšveļas, caurspīdīga un mežģīņu apģērba mazgāšanai.	

Hand/Wool (Mazgājami ar rokām/Vilna)	30 °C (Cold (Auksts) līdz 40 °C)	Maks. noslodze: 2 kg
Norādījumi	<p>Mazgā ar rokām un velas mašīnā mazgājamu smalkveļu, piemēram, mazgājamu vilnu, sieviešu mežģīņu apakšveļu, kleitas utt.</p> <ul style="list-style-type: none"> Izmantojiet mazgāšanas līdzekli vejas mašīnā mazgājamiem vilnas izstrādājumiem. 	

Sportswear (Sporta apģērbs)	40 °C (Cold (Auksts) līdz 40 °C)	Maks. noslodze: 2 kg
Norādījumi	<p>Speciālu apģērbu, piemēram, sporta un āra apģērbu, mazgāšanai.</p> <ul style="list-style-type: none"> Izmantot ūdeni atgrūdošam audumam. 	

Speed 14 (Ātrā mazgāšana 14 min)	20 °C (20 °C līdz 40 °C)	Maks. noslodze: 2 kg
Norādījumi	Aptuveni 14 minūtēs izmazgā nelielus daudzumus nedaudz netīras veļas.	

Duvet (Sega)	Cold (Auksts) (Cold (Auksts) līdz 40 °C)	Maks. noslodze: 2,5 kg (1 dūnu sega)
Norādījumi	Lielu izstrādājumu mazgāšanai, piemēram, gultas pārklājiem, spilveniem, dīvānu pārklājiem u. c.	

Tub Clean (Tvertnes tīrišana)	-	-
Norādījumi	Šī funkcija palīdz iztīrīt jūsu iekārtas tvertnes iekšpusi.	

Rinse+Spin (Skalošana+Izgriešana)	-	Maks. noslodze: Klase
Norādījumi	Skalo un izgriež drēbes ar centrifūgu. Ja nepieciešams, lietojiet vejas mīkstinātāju.	

PIEZĪME

- Atlasiet izvēlētajai mazgāšanas programmai atbilstošu ūdens temperatūru. Mazgājot vienmēr ievērojiet informāciju uz apģērba ražotāja kopšanas etiķetes vai norādījumus.
- Vēlamajām programmām atlasiet atbilstīgu mazgāšanas temperatūru un centrifūgas ātrumu.
- Patiēsā ūdens temperatūra var atšķirties no norādītās cikla temperatūras.
- Ieteicams izmantot neitrālu mazgāšanas līdzekli.

Papildus opcijas

PIEZĪME

- Rinse+ (Skalošana+), Delay End (Beigas laika aizture) un Add Item (Pievienot vienumu) opcijas var tikt atlasītas visām šajā tabulā redzamajām mazgāšanas programmām.

Programma	Intensive (Intensīva)	Pre Wash (Priekšmazgāšana)
Cotton (Kokvilna)	●	●
Eco 40-60	●	●
Mixed Fabric (Kombinēti audumi)	●	●
Easy Care (Viegli kopjama veļa)	●	●
Silent Wash (Klusā mazgāšana)	●	
Allergy Care (Aizsardzība pret alerģijām)	●	
Baby Steam Care (Bērnu apģērba kopšana ar tvaiku)	●	
Delicates (Smalkveļa)	●	
Hand/Wool (Mazgājami ar rokām/Vilna)	●	
Sportswear (Sporta apģērbs)	●	
Speed 14 (Ātrā mazgāšana 14 min)		
Duvet (Sega)	●	

Atlasāmais maksimālais centrifūgas ātrums

Programma	Centrifūgas ātrums	
	Noklusējums	Pieejams
Cotton (Kokvilna)	1200 apgr./min.	Viss
Eco 40-60	1200 apgr./min.	Viss

28 EKSPLUATĀCIJA

Programma	Centrifūgas ātrums	
	Noklusējums	Pieejams
Mixed Fabric (Kombinēti audumi)	1000 apgr./min.	Viss
Easy Care (Viegli kopjama veļa)	1200 apgr./min.	Viss
Silent Wash (Klusā mazgāšana)	800 apgr./min.	Līdz pat 1000 apgr./min.
Allergy Care (Aizsardzība pret alerģijām)	1200 apgr./min.	Viss
Baby Steam Care (Bērnu apģērba kopšana ar tvaiku)	1000 apgr./min.	Līdz pat 1000 apgr./min.
Delicates (Smalkveļa)	800 apgr./min.	Līdz pat 800 apgr./min.
Hand/Wool (Mazgājami ar rokām/Vilna)	800 apgr./min.	Līdz pat 800 apgr./min.
Sportswear (Sporta apģērbs)	800 apgr./min.	Līdz pat 800 apgr./min.
Speed 14 (Ātrā mazgāšana 14 min)	400 apgr./min.	Viss
Duvet (Sega)	1000 apgr./min.	Līdz pat 1000 apgr./min.

PIEZĪME

- Faktiskais maksimālais centrifūgas ātrums var mainīties atkarībā no veļas stāvokļa. Iepriekš norādītās vērtības ir noapaļotas līdz tuvākajam simtam.

Patēriņa dati

Vienības apraksts

kg: Veļas noslode

h:mm: Programmas ilgums

kWh: Enerģijas patēriņš

°C: Maksimālā temperatūra apstrādātajos tekstilizstrādājumos

Litri: Ūdens patēriņš

rpm: Maksimālais centrifūgas ātrums

%: Atlikušais mitrums centrifūgas fāzes beigās. Jo lielāks ir centrifūgas ātrums, jo lielāks ir troksnis un zemāks ir atlikušais mitrums.

Kopīgās programmas

Programma	kg	h:mm	kWh	°C	Litri	apgr./min	%
Cotton (Kokvilna) 20 °C	7	1:49	0,121	27	59,4	1150	59,7
Cotton (Kokvilna) 60 °C	7	3:19	1,024	49	58,4	1150	59,7
Mixed Fabric (Kombinēti audumi)	4	1:21	0,304	27	47,6	1000	62,9
Speed 14 (Ātrā mazgāšana 14 min)	2	0:14	0,046	23	27,0	400	101,0
Cotton (Kokvilna) 40 °C + Intensive (Intensīva)	7	3:31	0,543	30	80,4	1150	59,7
Eco 40-60 (Pilns)* ¹	7	3:28	1,140	50	64,0	1170	52,0
Eco 40-60 (Puse)* ¹	3,5	2:42	0,550	41	34,0	1170	53,0
Eco 40-60 (Ceturtdaļa)* ¹	2	2:37	0,190	25	28,0	1170	54,0

*1 Tas spēj tīrīt vidēji netīrās kokvilnas drēbes, kas mazgājamas 40 °C vai 60 °C grādos, vienā un tajā pašā ciklā, un ka šo programmu izmanto, lai novērtētu atbilstību ES ekodizaina tiesību aktiem (ES 2019/2023).

PIEZĪME

- Testa rezultāti ir atkarīgi no ūdens spiedienā, ūdens cietības, ūdens ieplūdes temperatūras, telpas temperatūras, noslodzes veida un apjoma, netīrības līmeņa, izmantotā mazgāšanas līdzekļa, tīkla elektropadeves svārstībām un izvēlētajām papildopcijām.
- Kopīgo programmu vērtības, izņemot Eco 40-60 ciklu, ir tikai aptuvenas.
- Regula ES 2019/2023, kas ir spēkā no 2021. gada 1. marta, ir saistīta ar energoefektivitātes klasēm ar Regulu ES 2019/2014.
- Skenējiet QR kodu uz enerģijas etiketes, kas piegādāta kopā ar ierīci un nodrošina tīmekļa saiti uz informāciju, kas saistīta ar ierīces darbību ES EPREL datu bāzē. Saglabājiet enerģijas markējumu atsauces nolūkiem kopā ar īpašnieka rokasgrāmatu un visiem citiem dokumentiem, kas piegādāti kopā ar ierīci.
- Modeļa nosaukumu var atrast uz ierīces marķējuma, atveriet durvis, kas ir tieši ap cilindra atveri.
- Lai atrastu to pašu informāciju EPREL, apmeklējiet vietni <https://eprel.ec.europa.eu> un meklējiet, izmantojot modeļa nosaukumu. (Derīgs no 2021. gada 1. marta)

30 EKSPLUATĀCIJA

Papildu opcijas un funkcijas

Papildu opcijas un funkcijas var izmantot programmu pielāgošanai.

Mazgāšanas programmas pielāgošana

Katrai programmai ir noklusējuma iestatījumi, kas tiek izvēlēti automātiski. Varat arī pielāgot šos iestatījumus, izmantojot šīs pogas.

Temp. (Temperatūra)

Šī poga atlasa izvēlētās programmas mazgāšanas temperatūru.

- Nospiediet **Temp. (Temperatūra)** pogu, līdz iedegas vēlamais iestatījums.
- Izvēlieties ūdens temperatūru, kas ir piemērota mazgājamo izstrādājumu veidam. Lai sasniegstu maksimālu rezultātu, ievērojiet norādījumus uz apgērba etiketēs.

Spin (Izgriešana)

Centrifūgas ātrumu var atlasīt, vairākas reizes piespiežot šo pogu.

- Nospiediet pogu **Spin (Izgriešana)**, lai izvēlētos apgriezienu skaitu.

PIEZĪME

- Ja **No** ir atlasīts nospiežot **Spin (Izgriešana)** pogu, tas uz ūsu bridi vēl griezīsies, lai ātrāk izplūstu ūdens.

Rinse+ (Skalošana+)

Šī funkcija ir ieteicama cilvēkiem ar alerģijām pret mazgāšanas līdzekļiem.

- Nospiediet **Rinse+ (Skalošana+)** pogu, lai vienreiz pievienotu skalošanu.

Intensive (Intensīva)

Šo funkciju izmanto vidēji un stipri netīru drēbju mazgāšanai.

- Nospiediet pogu **Intensive (Intensīva)**.

Veiciet nākamās darbības, lai pielāgotu mazgāšanas programmu:

- 1 Sagatavojet drēbes un ievietojiet tvertnē.

- 2 Nospiediet pogu **Jaudīga mazgāšana**.

- 3 Pievienojiet veļas mazgāšanas līdzekli.

- 4 Izvēlieties mazgāšanas programmu.

- 5 Pielāgojiet mazgāšanas programmu (**Temp. (Temperatūra)**, **Spin (Izgriešana)**, **Rinse+ (Skalošana+)** un **Intensive (Intensīva)**) kā nepieciešams.

- 6 Nospiediet pogu **Sākt/Pauze**.

Tikai tad, ja lieto centrifūga funkciju

- 1 Sagatavojet drēbes un ievietojiet tvertnē.

- 2 Nospiediet pogu **Jaudīga mazgāšana**.

- Neizvēlieties mazgāšanas programmu un nepievienojiet mazgāšanas līdzekli.

- 3 Nospiediet pogu **Spin (Izgriešana)**.

- 4 Nospiediet pogu **Sākt/Pauze**.

PIEZĪME

- Izvēloties šo mazgāšanas programmu, nebūs iespējams izvēlēties vienīgi centrifūga ciklu. Tādā gadījumā divas reizes piespiediet **Jaudīga mazgāšana** pogu.

Pamat opciju izmantošana

Programmas iespējams pielāgot, izmantojot turpmāk norādītās pamata opcijas:

Pre Wash (Priekšmazgāšana)

Šo opciju ieteicams izmantot, mazgājot ļoti netīru noslodzi.

- 1 Nospiediet pogu **Jaudīga mazgāšana**.

- 2 Izvēlieties mazgāšanas programmu.

3 Pēc vajadzības piespiediet pogas **Pre Wash** (**Priekšmazgāšana**).

4 Nospiediet pogu **Sākt/Pauze**.

Add Item (Pievienot vienumu)

Šo opciju var izmantot, lai pēc mazgāšanas programmas sākšanas pievienotu vai izņemtu drēbes.

1 Nospiediet pogu **Jaudīga mazgāšana**.

2 Izvēlieties mazgāšanas programmu.

3 Nospiediet pogu **Sākt/Pauze**.

4 Pēc vajadzības piespiediet pogas **Add Item** (**Pievienot vienumu**).

5 Pēc tam, kad durvis pašas atslēdzas atveriet tās vai izņemiet nepieciešamos apģērba gabalus.

6 Aizveriet durvis un nospiediet pogu **Sākt/Pauze**.

PIEZĪME

- Ja cilindrā ir augsts ūdens līmenis vai temperatūra, drošības apsvērumu dēļ durvis paliek bloķētas. Šajā laikā nav iespējams ievietot papildus drēbes.

Delay End (Beigas laika aizture)

Šo funkciju var iestatīt tā, lai ierīce tiktu automātiski iedarbināta un apturēta pēc norādītā laika intervāla.

1 Nospiediet pogu **Jaudīga mazgāšana**.

2 Izvēlieties mazgāšanas programmu.

3 Pēc vajadzības piespiediet pogas **Delay End** (**Beigas laika aizture**).

4 Nospiediet pogu **Sākt/Pauze**.

PIEZĪME

- Izņemot **Delay End (Beigas laika aizture)** pogas gaismas diodes, vīzas gaismas diodes vadības panelī tiks izslēgtas 20 minūšu laikā. Šī funkcija var atšķirties no iegādātā modeļa.
- Aiztures laiks ir laiks līdz programmas beigām, nevis sākumam. Faktiskais mazgāšanas ilgums var būt dažāds un ir atkarīgs no ūdens temperatūras, drēbēm un citiem apstākļiem.
- Lai atceltu funkciju, jānospiež pogā **Jaudīga mazgāšana**.
- Izvairieties šai funkcijai lietot šķidru mazgāšanas līdzekli.

LATVIEŠU

Iestatījumi

Child Lock (Bērnu drošības slēdzene)

Lietojiet šo opciju vadības pogu izslēgšanai. Ar šo funkciju var novērst iespēju, ka bērni varētu mainītu režīmus vai rīkotos ar iekārtu.

PIEZĪME

- Ja ir iestatīta šī funkcija, tiek bloķētas visas pogas, izņemot **Jaudīga mazgāšana** pogu.
- Kad vadības pogas ir bloķētas, **CL** un atbilstošais mazgāšanas laiks pārmaiņus ir redzams uz displeja mazgāšanas laikā, kamēr šī funkcija ir iespējota
- Barošanas izslēgšana neatiestatīs šo funkciju. Lai piekļūtu citām funkcijām, ir jāatceļ šī funkcija.

Vadības paneļa bloķēšana

1 Izslēdziet barošanu.

2 Vienlaicīgi nospiediet un turiet **Delay End (Beigas laika aizture)** un **Add Item (Pievienot vienumu)** pogas uz 3 sekundēm, lai aktivizētu šo funkciju.

- Būs dzirdams skanas signāls, un **CL** displejā būs redzams simbols.

Vadības paneļa atbloķēšana

1 Izslēdziet barošanu.

32 EKSPLUATĀCIJA

- 2** Vienlaicīgi nospiediet un turiet **Delay End (Beigas laika aizture)** un **Add Item (Pievienot vienumu)** pogas uz 3 sekundēm, lai deaktivizētu šo funkciju.

Beep On/Off (Melodija Ieslēgt / Izslēgt)

Šī iekārta atskaņo melodiju, kad tā ieslēdzas un apstājas.

- Vienlaicīgi nospiediet un turiet **Rinse+ (Skalošana+)** un **Pre Wash (Priekšmazgāšana)** pogas uz 3 sekundēm, lai deaktivizētu/aktivizētu šo funkciju.

Atbilstības deklarācija



Ar šo LG Electronics pazīsto, ka radio iekārtu tipa velas mazgājamā mašīna atbilst Direktīvai 2014/53/ES. ES atbilstības deklarācijas pilns teksts ir pieejams šajā interneta adresē:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

VIEDĀS FUNKCIJAS

LG ThinQ lietotne

LG ThinQ programma ļauj sazināties ar iekārtu, izmantojot viedtālruni.

LG ThinQ lietotnes funkcija

Sazinieties ar ierīci no viedtālruņa, izmantojot ērtās viedās funkcijas.

Smart Diagnosis

Šī funkcija nodrošina derīgu informāciju diagnostikai un derīgus risinājums, kas balstīti uz iekārtas lietošanas īpašībām.

Lietojumprogrammas LG ThinQ instalēšana

Sameklējiet viedtālrunī lietojumprogrammu **LG ThinQ** no Google Play Store & Apple App Store. Ievērojet norādījumus lietojumprogrammas lejupielādei un instalēšanai.

Smart Diagnosis

Šī funkcija ir pieejama tikai modeļiem ar  logotipu.

Lietojiet šo funkciju, lai palīdzētu iekārtā diagnosticēt problēmas un tās atrisināt.

PIEZĪME

- Ar LGE nolaidību nesaistītu iemeslu dēļ, ārēju faktoru rezultātā pakalpojums varētu nedarboties, piemēram, bet ne tikai, Wi-Fi nepieejamības, Wi-Fi atvienošanās, vietējā lietojumprogrammu veikala noteikumu vai lietojumprogrammas nepieejamības dēļ.
- Funkcija var tikt mainīta bez iepriekšēja brīdinājuma, un, atkarībā no jūsu atrašanās vietas, tai var būt atšķirīga forma.

Dzirdamās diagnosticēšanas lietošana problēmu diagnosticēšanai

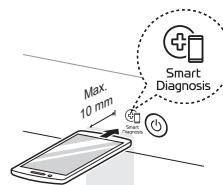
Lai izmantotu dzirdamās diagnosticēšanas metodi, izpildiet turpmāk sniegtās norādes.

- Palaidiet lietojumprogrammu **LG ThinQ** un izvēlnē atlasiet funkciju **Smart Diagnosis**. Sekojiet lietojumprogrammā **LG ThinQ** sniegtajiem norādījumiem par dzirdamo diagnosticēšanu.

1 Nospiediet pogu **Jaudīga mazgāšana**, lai ieslēgtu iekārtu.

- Nepiespiediet citas pogas.

2 Pielieciet viedtālruņa mikrofonu tuvu pie  logotipa.



3 Piespiediet pogu **Temp. (Temperatūra)** un turiet piespiestu 3 sekundes vai ilgāk, vienlaikus turot viedtālruņa mikrofonu pie logotipa, līdz tiek pabeigta datu pārraide.

- Turiet viedtālruni nekustīgi, kamēr datu pārraide ir pabeigta. Ir redzams atlikušais datu pārraidīšanas laiks.

4 Kad datu nosūtīšana būs pabeigta, lietojumprogrammā tiks parādīta diagnoze.

PIEZĪME

- Lai sasniegtu maksimālu rezultātu, nekustiniet viedtālruni laikā, kamēr tiek pārraidīts skaņas signāls.

34 APKOPE

APKOPE

⚠ BRĪDINĀJUMS!

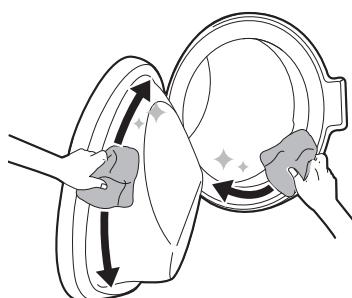
- Pirms tīršanas atslēdziet ierīci, lai novērstu elektriskās strāvas trieciena risku. Šī brīdinājuma neievērošanas gadījumā var izraisīt nopietnu traumu, aizdegšanos, elektriskās strāvas triecienu vai nāvi.
- Ierīces tīrīšanai nekad neizmantojiet spēcīgas ķimikālijas, abrazīvus tīrīšanas līdzekļus vai šķīdinātājus, jo tie var sabojāt apdarī.

Tīrīšana pēc katras mazgāšanas

Ko tīrit

Vienmēr izņemiet izstrādājumus no veļas mazgājamās mašīnas, tikiši cikls ir pabeigts. Atstājot mitrus izstrādājumus veļas mazgājamā mašīnā, tie var saburzīties, nokrāsoties un var rasties nepatīkams aromāts.

- Kad mazgāšanas cikls ir pabeigts, noslaukiet durvis un durvju blīvi, lai tās būtu sausas.
- Atstājiet durvis nedaudz atvērtas, lai izžāvētu tvertni.
- Noslaukiet ierīces korpusu ar sausu drānu, lai tas būtu sauss.



⚠ BRĪDINĀJUMS!

- Atstājiet durvis atvērtas, lai nožāvētu ierīces iekšpusi tikai tad, ja mājās esošie bērni tiek uzraudzīti.

Ārpuses tīrīšana

Pareiza ierīces kopšana var pagarināt darbmūžu.

Ārpuse:

- nekaņējoties noslaukiet jebkādas šķakatas.
- Noslaukiet ar mitru drānu un pēc tam vēlreiz ar sausu drānu, nodrošinot, ka korpusa savienojumu vietās vai plāsās nesaglabājas mitrums.
- Nespiediet asus priekšmetus pret virsmu vai displeju.

Durvis

- noslaukiet ārpusi un iekšpusi ar mitru drānu, pēc tam noslaukiet ar mīkstu drānu.

⚠ BRĪDINĀJUMS!

- Nemēģiniet atdalīt paneļus vai izjaukt ierīci. Nelietojiet asus priekšmetus, lai vadītu iekārtas darbību no vadības paneļa.

Regulāra ierīces tīrīšana un avārijas ūdens izvadīšana

Tub Clean (Tvertnes tīrīšana)

Šī ir īpaša funkcija, kas palīdz iztīrīt iekārtas iekšpusi, mērcējot, mazgājot, skalojot un griezot centrifūgu.

Palaidiet šo funkciju **reizi mēnesī** (vai biežāk, ja nepieciešams), lai novērstu mazgāšanas līdzekļa un mīkstinātāja, un citu atlieku uzkrāšanos.

- Ja iekārtas iekšpusē jūtama nepatīkama smaka, palaidiet šo funkciju **trīs nedēļas pēc kārtas reizi nedēļā**, papildus regulārajiem intervāliem.

PIEŽIME

- Ēcī ūjōjums būs redzams, lai brīdinātu par šīs funkcijas darbības rekomendācijām.

- Izņemiet no ierīces visus apģērbus un izstrādājumus un aizveriet durvis.
- Atvieriet sadalītāja atvilktni un galvenajā mazgāšanas līdzekļa nodalījumā pievienojiet atkalķotāju (piemēram, Calgon).
 - Kā alternatīva pulverīm, jūs tvertnē varat ievietot tabletes.
- Lēnām aizveriet sadalītāja atvilktni.
- Ieslēdziet ierīci un pēc tam atlasiet funkciju **Tub Clean (Tvertnes tīrišana)**.
- Piespiediet pogu **Sākt/Pauze**, lai sāktu funkcijas darbību.
- Atstājet durvis atvērtas, lai izžāvētu iekārtas iekšpusi pilnībā.
 - Kad iekārtas iekšpuse nav pilnībā izžuvusi, tā var sākt smirdēt vai pelēt.

⚠ BRĪDINĀJUMS!

- Atstājet durvis atvērtas, lai nožāvētu ierīces iekšpusi tikai tad, ja mājās esošie bērni tiek uzraudzīti.

Ūdens ieplūdes filtra tīrišana

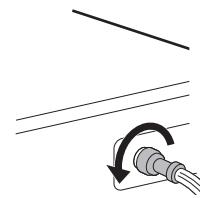
Ūdens ieplūdes filtrs uzkrāj kaļķi vai visas ūdens nogulsnes, kas tiek piegādāts ierīcei. Ieplūdes filtru tīriet apmēram ik pēc sešiem mēnešiem vai biežāk, ja ūdens ir ļoti ciets vai tajā ir kaļķis.

- Aizgrieziet ierīcei pieslēgtās ūdens padeves krānus, ja ierīce ir jāatstāj uz kādu laiku

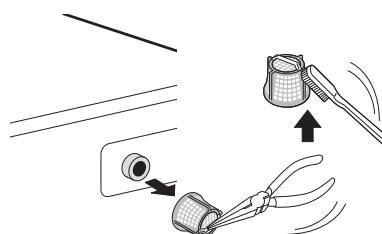
(piemēram, dodoties atvaijinājumā), īpaši tad, ja tās tiešā tuvumā nav grīdas drenāžas (notekas).

- Ja mazgāšanas līdzekļa atvilktnē neieplūst ūdens, vadības panelī tiek parādīts kļūdas ziņojums IE.

- Izslēdziet strāvas padevi un ūdens krānu, un pēc tam atskrūvējet ūdens ieplūdes šķūteni.



- Noņemiet ūdens ieplūdes filtru ar mazām knaiblēm un pēc tam notīriet filtru, izmantojot zobu suku ar vidēja biezuma sariem.



Drenāžas sūkņa filtra tīrišana un avārijas ūdens izvadīšana

Drenāžas filtrā sakrājas diegi un veļā palikušie sīkie priekšmeti, kas, iespējams, nejauši palikuši drēbēs. Lai iekārtā darbotos nevainojami ik pēc sešiem mēnešiem pārliecinieties, ka filtrs ir tīrs.

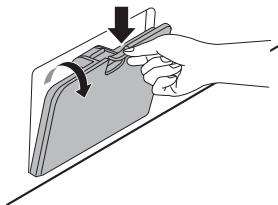
Pirms drenāžas sūkņa filtra tīrišanas ļaujiet ūdenim atdzist. Ārkārtas gadījumā atveriet durvis vai veiciet ārkārtas ūdens izvadīšanu.

- Atslēdziet iekārtu.

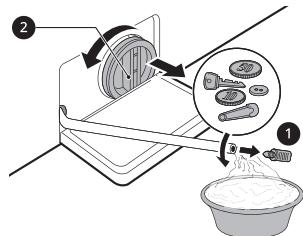
LATVIEŠU

36 APKOPE

- 2** Atveriet korpusa vāciņu un izvelciet drenāžas cauruli.



- 3** Vispirms noņemiet drenāžas aizbāzni no drenāžas caurules **1** un pēc tam izvadiet ūdeni. Pēc tam lēnām atskrūvējiet drenāžas sūkņa filtru **2**, lai atbrīvotos no atlikušā ūdens, un pēc tam turpiniet izņemot gružus vai priekšmetus no filtra.



- 4** Pēc drenāžas sūkņa filtra tīrišanas uzmanīgi ievietojet filtru vietā, un uzmanīgi pieskrūvējiet drenāžas vāciņu pulksteņrādītāja virzienā, lai izvairītos no šķērsgriezuma vītnes un noplūdes. Ievietojet aizbāzni atpakaļ drenāžas caurulē un ievietojet to turētājā.

- 5** Aizveriet korpusa vāciņu.

⚠ UZMANĪBU!

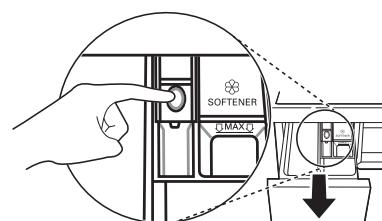
- Esiet uzmanīgi iztukšošanas laikā, jo ūdens var būt karsts.
- Vienreiz mēnesī (vai biežāk, ja nepieciešams) palaidiet tvertnes tīrišanas programmu, lai novērstu mazgāšanas līdzekļa un citu atlikumu uzkrāšanos.

Sadalītāja atvilktnes tīrišana

Sadalītāja atvilktnē var uzkrāties mazgāšanas līdzeklis un veļas mīkstinātājs. Šķidrā mazgāšanas līdzekļa paliekas var uzkrāties zem sadalītāja atvilktnes un nepazust pilnībā. **Vienreiz vai divreiz mēnesī** izņemiet atvilktni un tās sastāvu un pārbaudiet, vai tur nav uzkrājies tīrišanas līdzeklis.

- 1** Izņemiet mazgāšanas līdzekļa sadalītāja atvilktni, velkot taisni ārā, līdz tā apstājas.

- Pēc tam uzmanīgi velciet atvilktni uz āru, vienlaikus cieši nospiezot atvienošanas pogu.



- 2** Izņemiet mazgāšanas līdzekļa un veļas mīkstinātāja pārpaklikumus.

- Izskalojiet atvilktni un tās komponentus ar siltu ūdeni, lai noņemtu mazgāšanas līdzekļa un veļas mīkstinātāja pārpaklikumus. Noslaukiet atvilktni un tās komponentus ar mīkstu drānu vai dvieli.

- 3** Lai notīrtu atvilktnes atveri, izmantojiet drānu; padziļinājuma tīrišanai izmantojiet nelielu, nemetālisku birsti.

- Notīriet no padziļinājuma augšējās un apakšējās daļas jebkādus atlikumus.

- 4** Noslaukiet ar mīkstu drānu vai dvieli jebkādu mitrumu padziļinājumā.

- 5** Samontējiet atvilktnes komponentus pareizajos nodalījumos un ievietojet atvilktni.

TRAUCĒJUMU MEKLĒŠANA

Ierīces ekspluatācijas gaitā var rasties kļūdas un disfunkcijas. Turpmākajās tabulās ir norādīti iespējamie iemesli un piezīmes par kļūdas ziņojuma vai disfunkcijas novēršanu. Ieteicams uzmanīgi izlasīt turpmākās tabulas, lai ietaupītu laiku un iespējamās izmaksas par zvaniem uz LG Electronics tehniskā atbalsta centru.

LATVIEŠU

Pirms zvana tehniskā atbalsta centram

Jūsu ierīcei ir uzstādīta automātiska kļūdu pārraudzības sistēma, lai pēc iespējas drīzāk konstatētu un diagnosticētu problēmas. Ja ierīce nedarbojas pareizi vai vispār, pirms zvana LG Electronics tehniskā atbalsta centram apskatiet šīs tabulas.

Kļūdas ziņojumi

Simptomi	IESPĒJAMĀS CĒLONIS UN RISINĀJUMS
IE IEPLŪDES KĻUDA	<p>Šajā atrašanās vietā nav pietiekama ūdens padeve. Ūdens neieplūst iekārtā vai ieplūst lēni.</p> <ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet mājā citu krānu. <p>Ūdens padeves krāns nav pilnībā atvērts. Ūdens neieplūst iekārtā vai ieplūst lēni.</p> <ul style="list-style-type: none"> Pilnībā atveriet krānu. <p>Ūdens padeves šķūtene(-es) ir samezglojušās.</p> <ul style="list-style-type: none"> Iztaisnojet šķūteni vai no jauna uzstādīet ūdens ieplūdes šķūteni <p>Padeves šķūtenes(-ņu) filtrs ir aizsērējis.</p> <ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet un notīriet ieplūdes vārsta filtru pēc krānu izslēgšanas un šķūtenes savienojumu ar veļas mašīnu noņemšanas.
UE DISBALANSA KĻUDA	<p>Iekārtai ir sistēma, kas nosaka un koriģē iekārtas disbalansu.</p> <ul style="list-style-type: none"> Drēbes cikla beigās var būt pārāk slapjas, pārkārtojiet tās, lai nodrošinātu pareizu griešanu. Aizveriet durvis un nospiediet pogu Sākt/Pauze. Var paitet kāds brīdis, pirms sākas centrifūgas darbība. Pirms veļas izgriešanas durvīm jābūt bloķētām. <p>Pārāk maz mazgājamo izstrādājumu. Šī sistēma var apturēt griešanu vai pat vispār pārtraukt griešanas ciklu, ja tiek ievietoti atsevišķi smagi izstrādājumi (piemēram, vannas paklājs vai peldmētelis).</p> <ul style="list-style-type: none"> Pievienojet 1 vai 2 līdzīgus vai mazākus apģērba gabalus, lai palīdzētu izlīdzināt noslodzi. Aizveriet durvis un nospiediet pogu Sākt/Pauze. Var paitet kāds brīdis, pirms sākas centrifūgas darbība. Pirms veļas izgriešanas durvīm jābūt bloķētām.

38 TRAUCĒJUMU MEKLĒŠANA

Simptomi	Iespējamais cēlonis un risinājums
DE ŪDENS IZPLŪDES KĻUDA	<p>Drenāžas šķūtene ir samezglojusies vai aizsērējusi. Ūdens neizplūst no iekārtas vai izplūst lēni.</p> <ul style="list-style-type: none"> Iztīriet un iztaisnojiet drenāžas šķūteni. <p>Drenāžas filtrs ir aizsērējis.</p> <ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet un iztīriet drenāžas filtru.
dE dE2 dE4 DURVJU KĻUDA	<p>Durvju sensors darbojas nepareizi.</p> <ul style="list-style-type: none"> Lūdzu, piezvaniet uz LG servisa centru. Vietējā LG servisa centra tālruna numuru skatiet garantijas kartē.
tE VADĪBAS KĻUDA	<p>Šī ir vadības kļuda.</p> <ul style="list-style-type: none"> Atvienojiet spraudni no kontaktrozetes un sazinieties ar tehniskā atbalsta dienestu.
LE MOTORA BLOKĒŠANAS KĻUDA	<p>Motora pārslodze.</p> <ul style="list-style-type: none"> Ļaujiet iekārtai 30 minūtes atpūsties, līdz motors atdziest, pēc tam restartējiet ciklu
FE PĀRPLŪDES KĻUDA	<p>Ūdens pārplūde, jo, iespējams, ir bojāts ūdens vārsts.</p> <ul style="list-style-type: none"> Aizveriet ūdens krānu. Atvienojiet strāvas padevi. Izsauciet tehnisko dienestu.
PE SPIEDIENA SENSORA KĻUDA	<p>Ūdens līmena sensora disfunkcija.</p> <ul style="list-style-type: none"> Aizveriet ūdens krānu. Atvienojiet strāvas padevi. Izsauciet tehnisko dienestu.
vS VIBRĀCIJAS SENSORA KĻUDA	<p>Vibrācijas sensors darbojas nepareizi.</p> <ul style="list-style-type: none"> Izsauciet tehnisko dienestu.
FF SASALŠANAS IZRAISĪTA KĻUME	<p>Vai padeves/drenāžas šķūtene vai drenāžas sūknis ir sasalis?</p> <ul style="list-style-type: none"> Ievadiet tvertnē siltu ūdeni, lai atkausētu drenāžas šķūteni un drenāžas sūknī. Pārklājiet padeves šķūteni ar mitru un siltu dvieli.
RE ŪDENS NOPLŪDE	<p>Ūdens noplūdes.</p> <ul style="list-style-type: none"> Izsauciet tehnisko dienestu.
PF STRĀVAS KĻUME	<p>Iekārtai ir radusies strāvas kļume.</p> <ul style="list-style-type: none"> Restartējiet ciklu.

Iespējami dzirdamie trokšņi

Simptomi	Iespējamais cēlonis un risinājums
Grabošs un žvadzošs troksnis	<p>Tvertnē, iespējams, ir svešķermeņi, piemēram, atslēgas, monētas vai saspraudes.</p> <ul style="list-style-type: none"> Apstādiniet iekārtu un pārbaudiet, vai tvertnē nav svešķermeņu. Ja pēc iekārtas restartēšanas troksnis turpinās, zvaniet uz tehniskās palīdzības centru.
Dobjš troksnis	<p>Smagas drēbes var radīt dobju troksni. Parasti tas ir normāli.</p> <ul style="list-style-type: none"> Ja troksnis turpinās, iekārta, iespējams, nav līdzsvarota. Apstādiniet iekārtu un pārkārtojiet drēbes. <p>Iespējams, drēbju noslodze nav līdzsvarota.</p> <ul style="list-style-type: none"> Ieslēdziet programmas pauzi un pēc durvju atbloķēšanas pārkārtojiet drēbes.
Vibrējoša skaņa	<p>Nav noņemti iepakojuma materiāli.</p> <ul style="list-style-type: none"> Noņemiet iepakojuma materiālus. <p>Iespējams, drēbes tvertnē ir nevienmērīgi izkārtotas.</p> <ul style="list-style-type: none"> Ieslēdziet programmas pauzi un pēc durvju atbloķēšanas pārkārtojiet drēbes. <p>Ne visas līmeñošanas kājas stingri un vienmērīgi balstās uz grīdas.</p> <ul style="list-style-type: none"> Lai noregulētu iekārtas līmeni, skatiet instrukcijas par Iekārtas līmeņa izlīdzināšanu. <p>Grīda nav pietiekami stingra.</p> <ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet, vai grīda ir stabila un neliecas. Informāciju par pareizas vietas izvēli skatiet nodalā Uzstādīšanas vietas prasības.

Eksploatācija

Simptomi	Iespējamais cēlonis un risinājums
Ūdens noplūde.	<p>Šķūtenes drenāžas caurules ir aizsērējušas.</p> <ul style="list-style-type: none"> Iztīriet noteckauruli. Ja vajadzīgs, sazinieties ar santehnīki. <p>Noplūde, ko izraisījusi nepareizi uzstādīta drenāžas šķūtene vai aizsērējusi drenāžas šķūtene.</p> <ul style="list-style-type: none"> Iztīriet un iztaisnojiet drenāžas šķūteni. Regulāri pārbaudiet un iztīriet drenāžas filtru. <p>Drenāžas sūkņa filtra vāciņš nav uzstādīts pareizi.</p> <ul style="list-style-type: none"> Ievietojiet drenāžas sūkņa filtru atpakaļ vietā.

40 TRAUCĒJUMU MEKLĒŠANA

Simptomi	Iespējamais cēlonis un risinājums
Iekārta nedarbojas.	<p>Vadības panelis ir izslēgts neaktivitātes dēļ.</p> <ul style="list-style-type: none"> Tas ir normāli. Lai ieslēgtu ierīci, piespiediet pogu Jaudīga mazgāšana. <p>Iekārta ir atslēgta.</p> <ul style="list-style-type: none"> Pārliecinieties, vai vads ir droši pieslēgts strādājošai kontaktligzdai. <p>Izslēgta ūdens padeve.</p> <ul style="list-style-type: none"> Pilnībā atgrieziet ūdens padeves krānu. <p>Nepareizi iestatītas vadības.</p> <ul style="list-style-type: none"> Pārliecinieties, ka programma ir pareizi iestatīta. Aizveriet durvis un nospiediet Sākt/Pauze pogu. <p>Durvis ir atvērtas.</p> <ul style="list-style-type: none"> Aizveriet durvis un pārliecinieties, vai nekas nav iespiests zem durvīm, traucējot tās aizvērt pilnībā. <p>Nostrādājis/izkusis jaudas slēdzis/drošinātājs.</p> <ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet mājas jaudas slēžus/drošinātājus. Nomainiet drošinātājus vai atiestatiet jaudas slēdzi. Iekārtai vajadzētu būt pieslēgtai atsevišķā atzarojuma shēmā. Pēc strāvas padeves atjaunošanas iekārta atsāk programmas darbību no vietas, kur tās darbs tika pārtraukts.
Nepieciešama vadības atiestatīšana.	<ul style="list-style-type: none"> Nospiediet Jaudīga mazgāšana pēc tam vēlreiz atlasiet nepieciešamo programmu un nospiediet Sākt/Pauze pogu.
Sākt/Pauze netika nospiesta pēc programmas iestatīšanas.	<ul style="list-style-type: none"> Nospiediet Jaudīga mazgāšana pogu, pēc tam vēlreiz atlasiet nepieciešamo programmu un nospiediet Sākt/Pauze pogu. Iekārta tiek izslēgta, ja Sākt/Pauze poga netiek nospiesta konkrētā laika posmā.
Ārkārtīgi zems ūdens spiediens.	<ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet citus mājas krānus, lai pārliecinātos, ka mājsaimniecības ūdens spiediens ir pietiekams.
Iekārta silda ūdeni vai veido tvaiku.	<ul style="list-style-type: none"> Dažu ciklu laikā tvertne var īslaicīgi pārtraukt darbību, kamēr ūdens tiek droši uzsildīts līdz iestatītajai temperatūrai.
Pogas var nedarboties pareizi.	<p>Child Lock (Bērnu drošības slēdzene) opcija ir aktivizēta.</p> <ul style="list-style-type: none"> Deaktivizējiet Child Lock (Bērnu drošības slēdzene) opciju, ja nepieciešams.
Nevar atvērt durvis.	<p>Kad ierīce sāk darbu, durvis nevar atvērt drošības iemeslu dēļ.</p> <ul style="list-style-type: none"> Tas ir normāli. Jūs varat droši atvērt durvis pēc tam, kad  izslēdzas.

TRAUCĒJUMU MEKLĒŠANA 41

LATVIEŠU

Simptomi	Iespējamais cēlonis un risinājums
Iekārtā netiek pareizi uzpildīta.	Ieplūdes filtrs ir aizsērējis. <ul style="list-style-type: none"> Pārliecinieties, vai nav nosprostoti uzpildes vārstu ieplūdes filtri.
	Iespējams, sagriezušās ieplūdes šķūtenes. <ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet, vai ieplūdes šķūtenes nav sagriezušās vai nosprostotas.
	Nepietiekama ūdens padeve. <ul style="list-style-type: none"> Pārliecinieties, ka karstā un aukstā ūdens krāni ir atgriezti līdz galam.
	Karstā un aukstā ūdens padeves šķūtenes ir reversētas. <ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet padeves šķūteņu savienojumus.
Iekārtā neizlaiž ūdeni.	Sagriezusies drenāžas šķūtene. <ul style="list-style-type: none"> Pārbaudiet, vai drenāžas šķūtene nav sagriezusies.
	Drenāža novietota vairāk nekā 1,2 m virs grīdas. <ul style="list-style-type: none"> Nodrošiniet, lai drenāžas šķūtene neatrodas augstāk nekā 1,2 m virs iekārtas apakšas.
Mazgāšanas līdzeklis sadalīts nepilnīgi vai vispār nav sadalīts.	Izmantots pārāk daudz mazgāšanas līdzekļa. <ul style="list-style-type: none"> Ievērojiet līdzekļa ražotāja sniegto norādījumu.
	Drenāžas sūkņa filtrs var būt bloķēts. <ul style="list-style-type: none"> Iztīriet drenāžas filtru.
Cikla laiks ilgāks nekā parasti.	Pārāk maz mazgājamo izstrādājumu. <ul style="list-style-type: none"> Pievienojet papildu izstrādājumus, lai iekārtā varētu līdzsvarot noslodzi.
	Smagie izstrādājumi sajaukušies ar vieglajiem. <ul style="list-style-type: none"> Vienmēr mēģiniet mazgāt līdzīga svara izstrādājumus, lai iekārtā varētu vienmērīgi sadalīt porcijas svaru, griezot centrifūgā.
	Mazgājamie izstrādājumi nav līdzsvaroti. <ul style="list-style-type: none"> Ja izstrādājumi ir sapinušies, manuāli pārdaliet noslodzi.
Cikla beigas ir aizkavētas	Konstatēts disbalanss vai ir ieslēgta putu noņemšanas programma. <ul style="list-style-type: none"> Tas ir normāli. Displejā attēlotais atlikušais laiks ir tikai paredzamais laiks. Faktiskais laiks varētu atšķirties.

Sniegums

Simptomi	Iespējamais cēlonis un risinājums
Slikti izmazgājas traipi	Iepriekš iestāvējušies traipi. <ul style="list-style-type: none"> Iepriekš mazgātiem izstrādājumiem var būt iestāvējušies traipi. Tie var būt grūti izmazgājami, tāpēc, iespējams, jāmazgā ar rokām vai iepriekš jāapstrādā, lai atvieglotu traipu izņemšanu.

42 TRAUCĒJUMU MEKLĒŠANA

Simptomi	Iespējamais cēlonis un risinājums
Nokrāsošanās	Pārāk ātri sadalīts balinātājs vai mīkstinātājs. <ul style="list-style-type: none"> Pārpildīts sadalītāja nodalījums. Tas var izraisīt ātru balinātāja vai mīkstinātāja sadalīšanu. Vienmēr izmēriet balinātāja vai mīkstinātāja daudzumu, lai novērstu pārpildīšanu. Lēnām aizveriet mazgāšanas līdzekļa sadalītāju.
	Balinātājs vai mīkstinātājs tīcīs pievienots drēbēm tieši tvertnē. <ul style="list-style-type: none"> Vienmēr izmantojet mazgāšanas līdzekļa sadalītāju, lai pārliecinātos, ka balinātājs vai mīkstinātājs ir pareizi izdalīts pareizajā programmas laikā.
	Izstrādājumi nav pareizi sašķiroti. <ul style="list-style-type: none"> Tumšos izstrādājumus vienmēr mazgājiet atsevišķi no gaišajiem un baltajiem, lai novērstu nokrāsošanos. Ļoti netūrus izstrādājumus nekad nemazgājiet kopā ar mazliet netūriem.
Saburzīšanās	Iekārta nav tūlīt iztukšota. <ul style="list-style-type: none"> Vienmēr izņemiet veļu no ierīces tūlīt pēc programmas pabeigšanas.
	Iekārta ir pārslogota. <ul style="list-style-type: none"> Iekārtā var ievietot pilnu veļas porciiju, tomēr tvertnei nevajadzētu būt cieši piebāztai. Iekārtas durvīm vajadzētu būt viegli aizveramām.
	Karstā un aukstā ūdens padeves šķūtenes ir reversētas. <ul style="list-style-type: none"> Ja izstrādājumi tiek skaloti ar karstu ūdeni, tie var saburzīties. Pārbaudiet padeves šķūtenu savienojumus.
	Centrifūgas ātrums var būt pa lielu. <ul style="list-style-type: none"> Iestatiet centrifūgas ātrumu atbilstoši audumam.

Smaka

Simptomi	Iespējamais cēlonis un risinājums
Pelējuma vai miltras aromāts iekārtā	Tvertnes iekšpuse nav pienācīgi iztīrīta. <ul style="list-style-type: none"> Regulāri palaidiet Tub Clean (Tvertnes tīrīšana) funkciju.
	Nepareizi uzstādīta drenāžas šķūtene var radīt nepatīkamu aromātu (ūdens nonāk atpakaļ iekārtā). <ul style="list-style-type: none"> Uzstādot drenāžas šķūteni pārliecinieties, vai tā nav salocījusies vai bloķēta.
	Ja mazgāšanas līdzekļa sadalītājs netiek tīrīta regulāri, no pelējuma vai svešķermenejiem var rasties nepatīkami aromāti. <ul style="list-style-type: none"> Izņemiet un iztīriet mazgāšanas līdzekļa sadalītāju, it īpaši atvilktnes atvēruma augšu un apakšu.

Klientu aprūpe un apkalpošana

Sazinieties ar LG Electronics klientu informācijas centru.

- Lai atrastu LG Electronics pilnvarotu apkalpojošo personālu, apmeklējet mūsu vietni www.lg.com un sekojiet tur esošajām instrukcijām.
- Pašrocīgs remonts nav ieteicams, jo tas var vēl vairāk sabojāt ierīci un anulēt garantiju.
- Regulā 2019/2023 minētās rezerves daļas ir pieejamas vismaz 10 gadus.

LATVIEŠU

Atgādinājums